الأرشكيف مناهيّيت وإدارت

تأ ليف

و .سَلَوٰی بَعَلَیٰ لِاَو

قسم الوثائق والمكتبات كلية الآداب ــ جاسة القاهرة

19 17

را رالشق افستر كالتوزيع ۲ شادع سيف الدين المهوانی العام (- بلينون ١٠:٢١١

اهداءات ۲۰۰۱

المرحوم الشيخ/ احمد علي هايد مرجه اللغة العربية بوزارة التعليم

الأرش^نين م*ناهيّيت وإدارت*

تأليف و .سَهِلُوٰی﴾جَلِح کُرُلُوُو تسم الوناقق والسکھات کلیة الاداب _ جاسة اللاھوز

14 17

را رالتغت فستر كللتشر والتوزيع ٢ شارع سيف الدين المهواند النامرة - سبنون ١٠٢٥ ٢٥

مقسامة

لعل من أهم أسباب اصدار هذا الكتاب ، هو رغبتى فى سد العجز الموجود فى المكتبة العربية فى موضوع الارشيف ؛ فلا يوجد كتاب واحد باللغة العربية فى علم الارشيف ، فرأيت أن أجمع قراءاتى من الكتب الاوربية عن ماهية الارشيف وإدارته لإخراج هذا الكتاب جامعا ما نما بحيث يحتوى على كل ما يخص الارشيف ، وحرصت جامعة على أن لا يترك جوما فى فروع الارشيف الهامه لا يتناوله . حتى يكون أول الكتب العربية وفاتحة خير فى هذه المادة ، وحرس غورت فى طرق التنظيم خاصة وأن الهولة تحرص فى الوقت الحالل على رفع أداء الارشيف وتحسين كفاءته فيكون الكتاب مطابقا لمقتضى الحالل والمنطابات العصرية .

ونيفمل هذا الكتاب معظم فروع إدارة الارشيف فقد قسمته إلى أقسام كل منها يحتوى على المعلومات المطلوبة فيه مثل تعريف الارشيف ، ومحتوباته من الوثيقة المفردة إلى الوديمة الكاملة ، وأنواع الارشيف ، وتنظيمه وفهارسه ، وخصصت جزءا كبيرا عن حلاج وترميم وصيانة الوثائق المحفوظة في الارشيف تفصيلا ، وألحقته بقسم خاص عن استخدام الميكروفيلم في دور الارشيف وأهميتها .

واعتمدت فى هذه الدراسة على أهم وأحدث المراجع والكتب الاوربية

الحديثة والتي نعالج موضوع الارشيف والتي تحويها قائمة المصادر في لهاية الكتاب .

والله عز وجل يوفقني إلى ما صبوت إليه وهو ولى التوفيق.

هکتورة سلوی علی میلاد أکتربر ۱۹۷۳

أولا لفظ أرشيف

يهب قبل تعريف الآرشيف أن نعرف منى كلة أرشيف التى اشتي منها اسم هذا العلم، ذلك أن كلمة أرشيف شائعة ومتدارلة، ومع ذلك لا يسهل تعريفها تعريفا علمها دقيقا، وربحا يساعد على تعديد معناها معرفة أصلها القنرى واشتقاقها، والمعانى المختلفة الذى استعملت فيها خلال العصور،

وكلمة رأرشيف ، مشتقة من كلنة يونانية مى Archê أرخ ، وقد هرفت فى قاموس اكسفورد الانجليزى :

أولا : بالمكان الذى تحفظ فيه الرثائق العامة أو غيرها من الوثائق الناريخية الهامة .

ثانيا : الوثيقة التاريخية المحفوظة ، وكذلك كانت نطاق على الوظيفة والمناصب الرئيسية Magistracy (١٠٠٠ .

وأطلقت هذه الكلمة كذلك على الرئائق المنجمة والمتخففة عن ممارسة وظيفة ممينة ، كما دخلت هذه الكلمة إلى أللاتينية Archium ، ثم انتقلت إلى القنات الآوربية الحديثة ، فهى فى الانجليزية Archives ، وإن كان الانجليز يعبرون عنها فى بعض الاحيمان بكلمة Public Record ، وفى الفرنسية Archive والآلمائية Archives ، وفى الإيطالية Archive كذلك نقد دخلت

rand English Dictionary, art, Archives, Wobseter's (v)
New world Dictionary, art, Archives, Shellenberg, T. R.:
Modren Archives Principles Techniques, P. 11

إلى جيم لغات العالم ومنها العربية (١) .

ومنذ العصر الوسيط بدأ يتحدد معنى الكلمة باطلاقها على الوثائق القديمة التي لها أهمية خاصة ، ويتسمّ في الوقيق نفسه مدّلُولها باطلاقها هلى المؤلفات التاريخية.

وكما أن لفظ أرشيف ينطق هل المكان الذى توضع أو تحفظ فيه الوثائق أو المؤلفات، وبصفة هامة جميع أنواع الوثائق التى تتمير بالصفة القانونية والصفة الرسمية ، فإنه كذلك يعني مجموعة الوثائق الهفوظة في ذلك المكان (؟) .

وبعنى هذا أن الكلمة تطلق على المكان ، كما أنها تعنى محتوياته من الونائق الهضوطة فيه ، وقد فرق غيلتبرج بين المكان ومحقوياته ، بأن استممل لفظة carchival Institution ، (المؤسسة الارشيقية) ليطلقه على المكان الذي تحفظ فيه الوئمائق ، ولفظ Archivos ، أطلقه على المراد التي تحفظ داخل هذا الكان ذا ،

 ⁽¹⁾ توفيق أحكنهر : محاضرات غير منشوورة لطلبة دَهلوم الدراسات العلبا ..
 وغائق سنه ١٩٦٥ ،

Giry, A. la Grande Encyclopadie, art Archives (v)

Shellenberg, T. R. Modren Archies princ. Tech. P. 11 (r)

ثانيا: تعريف الأرشيف

يرى جبرى A. Giry ، هو أحد علماء الأرشيف فى فرنسا وأستاذ سابق فى l'écolo des chartes أن الأرشيف يجب أن يشميز بالصحة (۱) ورأى لانجلوا Langlois أن الارشيف هو الوثائق المختلفة النى تهم الدولة أو إحدى الهيئات أو أحد الافراد (۲) .

ويقول جنكنسون Jinkinson أن الارشيف عبارة عن ونائق تنكون جزءا من المعاملات الرسمية، والني تحفظ للرجوع إليها بطريقة رسميةعند الحاجة المالك 77 .

وقد قرق شيانبرج فى تعريفه بهن الوثائق الجارية ، rocods ، وبين الوثائق الحارية ، croods وبين الوثائق الحارية) : د إنها كل الكتب والثوراق والحرائط ، والصور ، وأى مواد تسجيلية أخرى بصرف النظر عن شكلها المادى أو خصائصها ، والصور ، وأى مواد تسجيلية أخرى بصرف النظر عن شكلها المادى أو خصائصها ، أما منابعتها لواجبانها الهرعية أو لصلتها باجراءات عملها ، وصففت هذه المواد أو أجدت للحفظ بواسطة هذه الادارة أو ورثنها المهرعيين كدليل على أداء وظيفتها وسياستها وقراراتها واجراءاتها وأعالما ، أو أن انشطة أخرى ، أو بسببقيمة المملومات التى تحتويها تلك المواد، وقال شيئدج عن النافية (الوثائق الناريخية) .

Giry, A. : ar. Archives (1)

Gille. B. et genevieve : les archives privées, cf. (Y)

⁽ le manuel d'arc.)

Jenkinson, H.: Archives adminstration, P. 4 (r)

و رئائق أى إدارة عامة أو خاصــــة استحقت الحفظ الدائم للرجوع إليها
 لأفراض البحث ، وقد حفظت أو الجندين الحفظ في دار الوثائق ١٦٠ .

وأحسن التماريف الحديثة للاشبف هو التعريف الذي قال به الاستاذ شارل سامران Charlos samaran وكان أستاذا بمدرسة الوثائق بباريس ومديراً الدار الوثائق القومية بها ، وأشرف على تأسيس المجلس الدولي لدور الوثائق التنام لهيئة اليونسكو، وعلى إصدار مجلته الدورية المسماة Archivam وتعريفه كا بل:

والارشيف عو كل الاوراق والوثاهي المكتربة الناتجة عن نشاط جاعى
أو فردى، بشرط أن تكون قد نظمت ليسهل الرجوع إليها عند الحاجة إليها
فى البحث، وبشرط أن يكون قد أحسن حفظها فى داخل منظمة واحدة .

وقد حوى هذا التعريف كثيراً من هناصر النعريفات الاخرى والعديدة كالقدم ، والصفة القانوتية ، والصحة والعام والحاص ، ولكنه فى الوقت نفسه حوى شرطا جديما وهو شرط التنظيم ، إذ أن الوثائق المجتمعة هون تنظيم لا يمكن أن يطلق عليها اسم أرشيف بالمفى العلمى ، ودار الوثائق غير المنظمة ليست دارا للارشيف وإنما هو مخون الوثائق لا غير ، والفارق بينهم كبيد⁽⁷⁾

رف محاولة لتطبيق هذا التعريف ف مصر ـــ فيها يخص الناحية التنظيمية الحاصة بالاوراق أو الوثائق ـــ 'قهد أن كل ما يسمى هندنا بدور الوثائق ما هي إلا مخازن الوثائق ولا تعتمر أرشيفيا بالمدني العلمي .

⁽¹⁾ Shelleonberg, T, R, P 16 (۲) توفيق اسكندر : محاضرات غير منشورة ادبادم الرثائق سنة هـ ۹۵

ثالثا: تقسيم الأرشيف

مِمكن تقسيم الأرغيف إلى أنواع على أسس مختلفة ، مثل الفرض الدى تؤديه هذه الارشيفات ، وصلتها بالحياة ، أو بالعصور التاريخية .

وق تقسيم للارشيف على أساس الغرض الذي يؤديه، نجد أنه ـــ على سبيل المثال ـــ في العصر الوسيط الاوربي الارشيفات التالية :

٩ - الأرشيف الدين ، وهو يعنم الأرشيف البابرى أو أرشيفات الاديرة
 ٢ - الأرشيف الملكى ، خاصة بالبلاط الملكى .

٣ ــ الارشيف الاقطاعى ، وهويخص أمراء الاقطاع (السادة الاقطاعيين)

ع ـــ أرشيفات المدن ·

وفى الشرق العربي وجدت أرشيفات مماثلة مثل :

٩ --- أرشيفات الولاة: السلاطين والولاة، وإن لم يصلنا منه شىء

٧ -- أرشيف الدولة : ديران الانشاء : وهو أم الدواوين العربية (١)

وتبما لكل عصر ازول أنواع من الارشيف وبحل علما غيرها ، فلى العصر الحديث وجد الارشيف المركزي ، ويتجمع في العاصمة ، انبجة انفاط الادارات كالوزارات ، والارشيف الاقليمي في الاقاليم والهافظات ، كذلك الارشيف البرلماني تنيجة لنشأة المجالس النباييسة وازدياد أهميتها ، وأيضا الارشيف القضائي للمحاكم المختلفة .

^() المرجع السابق .

وإذا ما انتقلنا إلى تقسيم الارشيف على أساس صلته بالناريخ نجد :

(1) الارشيف التاريخى: وهى الاوراق التى انتهى استخدامها فى الحياة البرمية كلية، وأصبحت قيمتها فى الاعتهاد عليها فى كتابة التاريخ كمصدر هام من مصادره .

وأصبحت أهمية ترجع إلى الاعتباد عليه في البحث التاريخي .

وهذا الآرشيف هر ما يطاق عليه احم الآرشيف المبعه ، أى الذى فقد صلته نماما بالحياة اليومية ، مثل دار المرثمانق الناريخية .

(ب) الارشيف الجارى : وهو الارشيف الحى الذى ما زال يؤدى عملا يوميا ، ولم ينته العمل فيه لاستمرار استخدامه فى الحياة اليومية ، مثل الأوراق التى تتسلمها وسلمها أرشيفات المصالح الحكومية والهيئات والؤسسات التى ما زالت تؤدى عملها للآن .

(ح) الأرشيف الرسيط: وهو الأوراق التي ققدت هملتها بالحياة اليومية ،
 ولكن ما زال يرجع إليها عند الحاجة ، وتنفاوت نسبة جريان الارشيف فهذه الحالة فتلا بمكنا تقسمه إلى المراتب النالية :

1 __ أوراق الجزء الأكبر منها جار ويستعمل فى الحياة اليومية، والجزء الأصغر منها ميت ويستعمل فى أغراض البحث التاريخي، بنسبة كم جارو لم ميت كخان ل الحفظ المحلة.

إحراق نصفها جار يستعمل يوميا والنصف فقد صانه بالحياة اليومية،
 غازن الحفظ المركزية .

ب ـــ أوراق الجزء الأصغر منها ما زال يؤدى هملا يوميا ، ويستخدم عنه
 الحاجة إلى الاطلاع على بهانات أومعلومات الدولة أو الافراد ، والجزء الاكبر

منها فقد صاته بالحياة الصومية وأصبح مينا ويستعمل فى البحث التاريخى ويعد مصادر للتاريخ، مثل دار المحفوظات المعومية ، وذلك بنسبة لم حارو كإ ميت

تقسيم الأرشيف على أساس توحية الوثائق:

وفى تقسيم الارشيف على أساس نوعية الوثائق يمكننا القول بأنه نوعان :

(١) الارشيف العام .

(ك) الأرشيف الخاص.

الآرشيف العام

يفهم من الارشيف العام عادة ، الودائع الرَّشِيفية التَّن تَمْتَلَكُهَا وَتَديرِهَا الدولة أو الادارات أو المؤسسات العامة أى الصادر عن جهات رسمية .

ولمل الصعوبة الفقية التي تصرّصنا في تحديد المعنى الاصطلاحي للارشيف العام ترجع إلى أن المبادىء القانو بية العامة ليست محددة تحديداً دقيقاً أولاً، وقبل عمارلة استخراج مبدأ يتعلق بالارشيف ودقة مصطلحاته ، وكذلك اصفار علماء القانون أن يتحدثوا عن الاوراق أو المسكان العامة بصفتها عقوداً صادرة من الساحلة العامة ، ويطلق عليها ذلك دون اعتبار للمرسل إليه أو المنتفع في العقود في المقود . (المقود العامة بالمقود العامة بالمقود العامة بالمقود المقود الم

ويعتبر القانون والاوراق العامة مى كل الاوراق الصادرة من موظف مسئول يشغل وظيفة عامة حكرمية، وعلى ذلك يقهم جواز السفر على أنه ورقة عامة، مع أن المراد منه أعطاؤه لاحد الافراد للاحتفاظ به فى أغراض معينة خاصة، ولذلك يعتبر هذا الجواز عند الفخص المستفيد أوراقاً خاصة،

و يمكننا تمديد التعبير عن الاوراق العامة أكثر من ذلك ، يقولنا إنها الارراق الصادرة من السلطة العامة ، أو أوراق الدولة، وهي أوراق السيادة والحسكم وكذلك أوراق الادارة ، وكلها لا يمكن فصلها عن فسكرة سسسيادة الدولة ، .

Baitir, R., Difinition has papiers publices of (Man (1) b, archiv. (P.2I

الأولى: أوراق عامة بطبيعتها :(١) .

وهى الصادرة من الساطة العامة وموجهة لحدمة عامة أو لمرظف عومى محكم همله فى الدولة ومى كل المسودات ،والمراسسلات العبادرة ،والنسخ والمذكرات وهذه هى كلها صدرت من الدولة وموجهة لموظف عام ، أو هيئة ليحقظ بها على أنها دليل إثبات فى الارشيف العام .

وتمنى كلمة موظف ليس فقط المدى الضيق الدى يقصد به الموظف العام ، الدى يتقصد به الموظف العام ، الذى يتقاضى أجرا ويقوم بعمل عاموله سلطة عامة ، ولكن يعنى البغض الذى خولت له سلطة عامة بالاختيار كرئيس الجمهورية مثلا ، وعلى ذلك تعتبر أوراقا عامة تلك الاوراق التى تتعلق رئيس الجمهورية بمكتبه ومنزله (الحاصة بالدولة) . وكذلك أوراق الوزراء ومكاتبهم ، والمحافظين ومكاتبهم ، وأمناه السر .وكتاب الجلسات ومن فى مسنواهم ، وبحالس الوزارات ، والمجالس التشريفيسة (الدلمانات) .

الثانية : الآور أق العامة ما تجاهاتها :

وهم متنوعه الطابع هن الاوراق العامة بطبيعتها ، وذلك لانها صدرت من جهات متمددة الطابع ، ورجهت السلطة العامة ، أى أنها استقرت عند أحد الموظفين العامين أولمدى الحسكومة وأصبحت أوراقاً هامة لانها وجهت واستقرت لذى السلطة العامة وهم :

1bid, P.25 (1)

(۱) أوراق تحفظ بواسطة مسئولين عموميين ، وخاصة أوراق قلم الكتاب ومحاضر الحبراء المنمنين ، وسجلات المرثقين (من يقوم بتوثيق العقود) .

وإذا كانت أوراق أقلام الكتاب لا تؤدى إلى شاكل في طبيعتها العامة فإن الآم يختلف بالنسبة لسجلات المرثقين، الذين ادهوا فيها مضى أنها ملك لهم ولدراستهم يحتفظون بها ويعتمرونها ملكا خاصا لهم، في حين أنها ملكمة عامة ولا يمكن أن تعتبر ملكمية خاصة ، ولا يمكن اعتبارها ملكمية عنتقلة يمكون الهم فاقين الحق في اعتلاكهما واحداً بعد الآخر.

(ب) أوراق المؤسسات أو الشركات المؤتمة أو الني استولت عليها الدولة (أصبحت عامة) وتعتبر أوراقا عامة بالتجاهاتها ، كذلك الإوراق الحاصة والتي سلمت مع وحداتها الأرشيفية لحفظها سواء في أرشيف المؤسسة الجديدة أو أرشف الدولة .

(ج) الاوراق الى تأتى من مصادر خاص: و تدخل فى الارشيف العام ·

وقد تستولى الدولة على بعض هذه الأوراق نبيجة للقوافين والقرارات التضائية وأخرى عن طريق الهبات والوصايا .

وتعنبر أوراقا عامة - قبل دخولها للارشيف الدام - أوشيفات المؤسسات الدينية الني أصبحت تابعة للدولة ، وأرشيفات الافراد بعد الإستيلاء عليها ومصادرة الممتلكات التي تستولى عليها الدولة لعدوم وجود وارث لها . النج ومصهد هذه الاوراق وتدوينها في سجل الرصيد في الارشيف يعطيها طابع الاوراق العامة(۱).

الارشيف الخاص

يبدوا أنه فى الإمسكان تحديد الارشيف الحاص بأنه الاوراق الحاصة التى التى احتفظ بها الافراد بمحضر إختيارهم بصفتهم أفرادا ، وأيس بصفتهم موظفين رسميين ، ومهما كان مكان حفظها .

والارشيف الحاص هو أرشيف صادر عن جهات غير رسمية أى صدار عن جهات غير رسمية أى صدار عن أفراد أو هيئات أو عنص معتوى (٢) وهو ملك اصاحبه ، وقد تفير موقف الارشيفين تجاه الاوراق الحاصة خلال العصور ، وهن بلد لآخر ومن المعروف أن المؤتم اللارشيف المناصة. بفلورنسا في منة ١٩٥٣ قد درس موطوح الارشيف المناص ، وفي هذا المؤتمر تعددت الآراء حول هذا المؤتمر عوالحلول والمقرحات الخاصة به التي أبداها كثير من أعضاء هذا المؤتمر من مختلف البلدان .

وقد أهتم عهد ما قبل الثورة الفرنسية بالأرشيفات الحاصة عندما كان محتوى على أوراق عامة كان من المناسب الاحتفاظ محقوق الدولة عليها .

(۱) الشخص المنوى فكرة فالقانون تعلى الجماعة صفات وحقرق والتزامات الشخص المادى لأن الجمعية المستوية المقان على الشخص المادى لأن الجمعية المستوية تطاق على مجموعة من الأسخاص تستهدف تحقيق غرض مشترك، أو مجموعة من الأموالم تخصص لفرض معين، وفكرة الشخصة المعنوية هي التي تمسر استمرار تميام المجموعة وبقائها على الرغم مما يطرأ من تغيير على الأفراد الدين تتألف منهم، أو على الهيئات التي تتولى إدارة شئونها، ففي داخل الدولة مثلا بولد الأفراد ويم تون، وتبدل الهيئات الحاكمة ولكن الدولة باعتبارها شخصا معنويا بالحبة على الرغم من ذلك .

عم فيق شحاته : مباديء القانون الاداري ، ح ١ ، ص ١٣٥ ، ١٣٦

وقد ترصلوا إلى إصدار قانون بحقالدولة فى الإشراف على الأوراق الحاصة التى يمكن أن تمكون لها أهمية قومية ، أو تشكل خطراً على أمن الدولة ، وتم لهذا تسليم أوراق الوزراء والسفراء للدولة فى لحظة وفاة الممثلك ، وبعض الرئمائق التى أخذتها توجد الآن فى المكتبة الأهلية بياريس .

وتنبه مؤرخو الغرن التاسع عشر إلى أهمية الأوراق الحاصة للافراد كمسدر
تاويخى لم يكن قد استمل بعد إلا قليلا ، وقد أشاد المركيز فوج Vogeu
بأحمية ـ ليس فقط ـ أوراق العائلات النبيلة ولكن أوراق العائلات الصفيرة
إيضا، وتنبأ بالتطور الذى سيأخذ بجراه فى القرن المشرين على حساب التاريخ
الحدى أو الاخبىارى Evenementielle ، وأبحاث التاريخ الاقتصادى
والاجتماعى والق ستلقى ضوءا على التاريخ السياسي التقليدي .

وفى نفس السنة نشر لانجلا وشتين eh, V. Ianglois H. stein وله المراد عمل وحدات الارشيف الحاصة بفرنسا ، ولفتا أنظار ممتلكى الارشيفات الحاصة إلى واجبهم نحو الحفاظ على الوثائق وتداولها ، ودعا منذ هذا الوقع إلى المتعاون الوثيق بين ممتلكى الارشيف الخاص والمؤرخين .

وقام الأرشيقيون بالإهتمام بالأوراق الق تأتى من مصادراً غرى غيرالمصادر الإدارية ، وقاموا بعمل علاقات مع مالكى الاوراق الحاصة ذات القيمـــــة الناريخية (١) .

والارشيفات الحاصة هي الارشيفات العائلية والشخصية للامراء والموظفين والعلماء، والادباء، وأرشيفات الجمعيات الإجتباعية، والارهميفات الإقتصادية

⁽¹⁾

للمؤسسات الحاصة، والهيئات المصرفية والصناعية والتجارية ، وأرشيقات الغرف التجارية (١) .

رابعا: محتويات الازشيف أو دار الوثائق

مهما اختلفت وتنزعت الآرشيفات ، فإن دار الوتائق عادة ما تضم أشكالا متدرجة من المحتويات أبسطها .

(1) الوثيقة الواحدة المفردة: ويطلق طبها æcoument أو Piscs ، وهل حيث الشكل فهى صفحة أو عدة صفحات على هيئة coæx أى كراس أو بمحاد أو على هيئة دروج من الورق ماتصقة بيعضها البعض ، أو من الرقوق المخيطة وقد تصل إلى عدة أمثار أحيانا .

ومن حيث الموضوع فالوثيقة الدبلومائية الارشيفية جزء من وحدة أرشيفية حتكاملة تحفظ لناكيد أو لإنبات فعل أو تصرف قانونمى ، ولكن لا تتم قيمتها إلا يمدى صلنها بالوثائق الآخرى التى توجد بينها ومدى ارتباطها وعلاقتها جا .

وقد دخلت حديثا فى مجدال الوثائق ــ ليس فقط الوثائق المكتوبة وهو انجال النقليدى ، ولكن كذلك الوثائق المرتبة (الرسومات ــ الحرائط ــ الصور الافلام) (والوثائق السمعية) اسطوانات ــ شرائط وغيرها ، كذلك كل المطبوعات مجمع أنواعها والتي أعدت أو نصرت بواسطة الإداره المعنية (٢٠).

Baitier, R. H P. 28 (v)

¹bid, PP. 403-430 (1)

(ب) الدوسه أو المحفظة DOSSIER .

وهو وحدة أكبر في الأشكال المندرجة ، وهو عبارة عن عدة وثائق مفردة جمعت مماً في محفظة ذات أربطة أو داخل دوسيه ، ويشترط أن تدور كلها حول موضوع واحد .

(ج) الجل Registre أو Register

وهر و ثانق مدونة في شكل مجلد عطوط أو مطبوغ ، دونت هذه الوثائق تباعاً برماً بعد بوم ، وشهراً بعد شهر ، وسنة بعد سنة ، ويمثل نشاط الإدارة أو الهيئة التي دو نت تلك الو نائل في فترة زمنية من حياتها بمثلها هذا السجل. .

والسجل محوى صوراً للوثائق والأوامر وغيرها التي صدرت عن البشة أو الادارة أو المؤسسة خلال فترة حياتها .

ونصل بمد ذلك إلى مجموع السجلات والوثائق وغيرها الناتج من نشاط إدارة أو همئة ممينة في مدة حياتها وهو ما نطاق عليه الوحدة الأرشيفية التكاملة.

(د) الوحدة الارشيفية المتكاملة أو المتكاملة الارشيفية . Le Fonds d'archives وهي أهم أشكال دار الوثائق ، وقد ظررت نظرية فسكرة الأرشيف المتكامل

Rantier R. H. La notion d'achives : fonds et document (1) (Le Mauuel d, archivistique) P. 22 Jenkinson. : P. 84

فى منتصف القرن التاسع عشر ، وفرضت نفسها شيئنًا فشيئًا فى نصف القرن النالى .

وكثرت تعريفات الوحدة الارشيفية وتعددت ، فقد عوفها جنكسون قائلا : وإن الرحدة الارشيفية (بالانجازية Archive group مرمى تقابل مصطلح Fond d'archives في الفرنسية) عبارة هن تنساج عمل إدارة ما كانت لها في حياتها وحدتها العضوية وتكاملها الذاتي ، وقادرة على أدأه وظيفتها استقلال تام دون تدخل لسلطات إضافية أو توسيعية أخرى ، مع كل ما يسلها من أعمال إ مواسلات) يطريقة طبيعية ، (٢) .

وهرفها مولوو ثبت وفروين فى كتابهم الشهير د Manuel pour le class des Arch ، والذى أشارت إليه معظم المراجع الآوربية الحديثة على أنه من أهم وأدق النعريفات التي صدرت عن الوحدة الأرشيئية المنكاملة وهى .

الوسيدة الآرشيفية المتكاملة عبارة عن جموعة أو كل الوثائق المكتوبة والمرسومة والمطبوعة التي تتلقاها أو تحررها بصفة رسمية إدارة ما أو موظف من موظفيها، على أن يكون مقدرا لهذه الوثائق أن تبقى مودعة في تلك الإدارة أو لدى مذا الم ظف المختصر (١).

وأثناء مناقشة موضوع هذا التعريف ، قبل متى تسمى الوحدة الارشيقية دكل ، ؟ رهل هو فى الامكان تسمية الرحدة الارشيقية و بالمجموعة ، أو دكل، ؟ حين يتناول هذا التعبير وحدة أرشيقية تحنوى هل بضم وثائق فقط، وكان الود : أن الوحدة الارشيقية كل وليست جرما ، طالما نحن نجيل ما إذا كانت أجزاء أخرى منها محفوظة فى أماكن أخرى .

Muller & Feith & fruin: Manual for the arrangement (1) of descript of archives. P. 14

وفى تلك الحالة الاخبرة ينبغى لنا أن تكون بطريقة أو بأخرى بجموعة من هذه الاجواء ينطبق طيها الرصف ، ولكن إذا أم يتبق من الوحدة الارشيفية سوى قطمة واحدة ، فإن هذه القطمة تحكون هى الوحدة الارشيفية التي يقيت من نشاط إدارة ما ، وتؤلف هذه القطمة كلا مشكاملا وينبغى أن توصف بذا الوصف .

كا تعنى المشكاملة أرشيفية أيضا النماذج والتصعيمات التى تبدو كثيرا في الملفات (الدوسيات) وهى وثائق محررة بأمر بعض الادارات أو بعض المرطقين ، أو وصلت إليهم لتمكنهم من توضيح مسائل متعلقة بها ، ولا يوجد المسبب/ستبعد هذه التصعيمات أو الحرائط التوضيحية بعد الوحدة الارشيفية والرئائق المطبوعة وهى كثيرة العدد إلى حد كبير في الارشيقات ، خاصة منذ تباية القرن السابع عشر بعد أن أصبحت الفرصة متاحة لطبعها بدلا من استساخها، متعرضه الوحدة الارشيفية .

أما لفظ. وصفة رسمية officillement ، فهى يعنى تلك التي تخص الإدارة فقط أى التي يحررها الموظفون المختصون بصفتهم الرسمية في هذه الإدارة ، وليست الحطابات الخاصة الموجهة للموظفين أو الصادرة عنهم بصفتهم الخاصة ، وهذه الاخيرة بجب استيمادها هن الوحدة الارشيفية المشكاملة (٢) .

ومنهنا نرى أن الوحدة الارشيفية من الوثائق تخلق من نشاط إدارة ما أو

Mulle, Feith & Fruin, : Manuel pour le classement et (1) descrip . des archives P. 5.

موظف فيها ، وهى دائميساً إنمكاس نشاط تلك الادارة أو موظنها انباء حياتها ، كذلك فإن وحدةالوثائق لا تخلق عنوة كما نؤاف بجموعة من المخطوطات التاريخية ، وإنما هى كل عضوى أو هى نظام حى يزداد ويتراكم كا يزيادة مصاط الهيئة ويتشكل ويتفير تيما لطبيعة الادارة نفسها والقوا بن المظمة لها .

وعلى ذلك فكل وحدة أرشيفية متكاملة لماشخصيتها الخاصة وطابعها الممبر ويابغى على الارشيفى أن يتعلم كيف يميز بينها قبل التفكير في تصنيفها كان كل وحدة أرشيفية ينبغى أن تعامل بمكيفية مختلفة فى تقسيمها وتصنيفها تبعالممبرا مها . خصائصها المده فة (1) .

وكذلك حرف بواتي Bautier الرحدة الارشيفية المسكاملة بأنها بجموعة الاوراق أو القطع (الوثائق) ذات الطابع المتعدد والتي جمها نلقائيا وعضويا جهاز إدارى أو شخص مادى أو معنوى (٢)، يمكم وظيفته أو نشاطه ؛ وهذا يعنى أن يدخل صنى الوحسدة الارشيفية محاضر الجلسات وصور الحطابات الصادرة ، والاصول وصور الحطابات المتسلمة ، وكذلك الوثائق التى بحث نقيجة نشاط داخل في الادارة ، والمجاميع الموروثة من أجبزة أخرى تمكون قد خلفت (ورثت) إدارات قبلها كله أو جزئية (٢).

(1) Muller, Feih et Fruin : manuel pour le classement et descri des archives, p.5

(٣) رهذه المجاميع الموروثة تنطبق على سجلات محكمة عصر الكبرى من مهايعات وتقارير نظر وإسقاط قرى، وهي المجاميع التي صدرت عن محكمة مصر الكبرى التي خلفت محكمة الباب العمالى وتعتبر استعرارا إداريا وقانونيا لها .

وبجال الرحدة الأرشيفة فى رأى Bautier ، ليس فقط الوثائق المكتوبة ، وهر الجال التقليدى واكن الوثائق المرثية ، كالرسومات والخزائط والصور والافلام والوثائق السمعية كالاسطوانات والشرائط ، وكذلك المطبوعات بجميع أنواعها التي أعدت أو نشرت بواسطة الادارة المعنية .

ومهما بكن الحال، فإن كل قطعة من القطع المكونة الموحدة الارشيفية سواء كانت سجلات، أو مجلدات، أو مالفات (درسيهات) أو واثائن مفردة فهي ما يطأن عليه الرئيقة الارشيفية Occument d'archives ، والوحسدة الارشيفية المتكاملة بجموع من هذه الاعضاء تمكونت عضويا والمقائيا، أما الورشيقية المتكاملة بجموع من هذه الاعضاء تمكونت عضويا والمقائيا، أما الورشية في عامل مكون في هذه المجموعة (1).

تطبيق تعريف الوحدة الأرشيفية على سجلات المحاكم الشمانية :

بعد استمراه منا لتعريفات , الوحدة الأرشيفية المشكاملة ، يمكنا أن تخلص منها بأن الرحسدة الأرشيفية المشكاملة تعنى جميع الوثائق المتعددة الأشكال المتوسطة والصفيرة سواء كانت وثيقة مفسردة Piecs أو سجلات Registres أو محفظ Carton أو دوسية) الن تتجت عن الشاط ديوان أو هيئة أو جهاز أو إدارة في الناء حياتها ، وقام يخلقها موظفو تلك الادارة بصفتهم الرسمية ، وقد خلقت تلك الموثائق بأشكالها المتصورة تلقائها لتشكون عصوا .

ومثال ذلك مظبقا على سجلاتنا القضائية فى الفترة المثمانية ، هو الوحدة الارشيفية المتكاملة التى يمكننا أن نطلق عليها اسم و الباب العالى ، يأى جميع السجلات والرثائق التى تخلفت عن نشاط محكة الباب العالى منذ انشائها وحتى

⁽¹⁾ Bautier, R.H.: La notion d'archives : fonds et documen ts, cf. (le manuel darchivistique) p. 23.

روالها ، وقد نشأت تلقائياً نتيجة لنشاط المحكمة في النظر والحسكم في الدعاوى القضائية ، وتوثيق العقود المحاصة بالناس واتراراتهم وإيصالاتهم ورهوناتهم . الخ في فترة حياتها وبصفتها الرسمية ، حيث أنها هيئة قضائية تمارس الفصل والترثيق على أيدى قضاة أو موثقين (موظفين من قبل الجولة أو الحاكم) بصفتهم الرسمية .

كذلك فإن السجلات القضائية التي تتجت عن نشاط محكمة الباب العالى بعد أن أصبح اسمها محكمة مصر الكبرى، وهى و المجاميع الموروثة ، امتداداً لهذه الموحدة الارشيفية حيث أن هذه الادارة الجديدة (محكمة مصر الكبرى) قد ورثت أو خلف الادارة السابقة (محكمة انباب العالى) .

وهلى أساس المثال السابق تعتبر سجلات محكمة الصالحية النجمية وحدة أرشيفية متكاملة ، وكذلك سجلات محكمة القسمة العربية . . . الغ .

ومن مجمع هذه الوحدات الارشيفية الشكاملة منصمة معاً، وهي الناتجة عن نشاط محاكم مصر المختلفة المتعاصرة في الفترة العثبانية، نصل إلى ما يسمى Un Depot d'archives أو الوحدات الارشيفية المتصمة.

(ه) الوديمة الأرشيفية أو المتكاملات المصفة:
وتنكون الوديمة الأرشيفية من وحدات أرشيقية نتجت من أفلطة عدد
من الإدارات معاصرة لبعضها البعض أثناء حياتها ونقح جهة معينة. كأن تضم
مما الوحدات الأرشيفية المنكاملة لسجلات محاكم (الباب العالى ـ القسمة
المسكرية ـ القسمة العربية ـ طولون ـ الزاهد ـ قرصون ـ الصالم ـ الصالحية
البرهفية ـ باب الشعرية . . ، الخ) معا أشكون هذه الوحدات المتكاملة عايسمي
وديمة أرشيفية قضائية في قرة تاريخية معينة من تاريخ مصر ألا وهي الفترة

ومثال ذلك أيضاً كل ما نتج من وحدات أوشيفية لإدارات متعددة نتمج ديوان الإنشاء منذ نشأته إلى نهايته تعتر وديمة أرشيفية خاصةبديوان الإنشاء .

وكل ما نتج من وحدات أرشيفية لإدارات تقيم ديوان المالية والرزنامة أثناء فترة حياته ، مثل سجلات الايرادات ، وأوراق الرزنامة ، وسجلات الالزام ، إذا ما "ضمت مما هذه الوحدات فانها تمكون وديمة أرشيفية لديوان المالية فى تلك الفترة ، ونصل بعد ذلك إلى دار الارشيف التى تجمع كل هذه الودانم .

وفى الواقع نجمد أن دار الوثائق أو الأرشيف يتمكون من عدة ودائع أرشفة Depots بشرط حفظها مرتبة ليسهل الاستفادة منها .

و هكذا تدرج محتويات دار الرئائق ومسمياتها، من الوثيقة أو الفطمة المفردة إلى الدوسيه أو المحفظة إلى السجل إلى الوحدة الارشيفية المشكاملة إلى الدرمة الارشيفية إلى الدار نفسها .

خامساً : مبادىء تنظم دار الوثائق (الارشيف)(١):

إذا بحثنا في كافة الاشكال الارشيفية السابق التعرض لها (الرثيقة- الدوسية -

(١) أنظر السياسة الأرشيفية للدول الأفريقية الناطقة بالفرنسية من خلال الحلقة الدراسية الأفليمية عن الأرشيف التي نظمتها هيئة اليونسكو والتي العقدت في الفرتة من ١٥ مارس – ٩ أبربل سنة ١٩٧٦) بمدرسة الأرشيف والواثائق والمكتبات بجامعة داكار، والتي كان من أهم تناتجها ومقتر حاتها الآتي :

١ — القوا بين والنظم : تطبيق النظم والقوا نين التي تعنى بحماية مصادر ==

السجل ـ المشكاملة ـ الوديعة) عن وحدة شاملة تصلح أساساً للتنظيم في دار

= التراث القومي و إشراف الدولة على الوثائق غير العامة (الحاصة)، وإمحاد هيئة علياً للإرشيف لنقرير السياسة الارشيفية ، كالوظائف والتنظم والفرر والاعدام والملاقات بين أقسام الارشيف . . الخ .

٧ - مجالات واختصاصات الارشيف والسلط. الإدارية النابع لها .

س ب التخطيط الفن للارشف : ماعطاء رعابة الوثائق منذنشأتها في الأدارات الحكومية وذلك بعمل درأسات مبدئية بالنعاون مع أرشيفات الدولة وتنضمن الك الدر اسات:

(!) بيان هن الوثائق المتجمعة سنوياً بالرزارات .

(ب) تكاليف حفظ مصادر المعلومات من الاوراق غير الجارية النداول من حيث المكان والأثاث .

(-) إعداد خطة لارشيفات الوسط ،

(د) فحص الوثائق لإعداد خطط تصنيفها ومدد حفظها وقواتم بالوثائق

التي ستعدم .

عد قواعد و نظم العمل بأرشيفات الوسط - نقل واستبعاد الوثائق.

ه - ماني وأدوات الأرشف.

٦ _ الندر ب المني .

v - مشة الأرشف .

٨ ــ التعاون الاقليم, لتطوير الحدمات الارشفة.

Regianal Semin ar on Archivea , Dakar , Sengal 15 March to 9 April 1971 :

Archrivea Poeicy & French - Speaking African Countries. Unescs bulletin Ller librariea, Vol xxvl, no. 2.,1972, P 84-S87

الرئائق مثل وحدة الكتاب في المكتبة ، فإننا لا نجد سوى الوحدة الارشيقية المتكاملة d'archives ، ويرجع ذلك إلى أن الوحدات الاصغر مثل السجل والدوسيه والوثيقة المفردة أشبه ما تكون بالفصول بالنسبة السكتاب، والمبادئ العامة التي تتحكم في أى تنظم الوثائق هي المبادى، المتبعة الآن فعلا في كافه دور الوثائق المتفرقة في العالم كله وهي :

(ا) مبدأ احترام وحدة الارشيف المنكامل(١) Respect des Fon ds

(ت) مبدأ الفرز والاعدام Triage et Elim ination

to Classment et le Cotation وطريقته (ح) الترقيم وطريقته

(١) مبدأ إحترام وحدة الارشيف المتكامل

إن الاحتفاظ بوحدة الارغيف المنتكامل مبدأ هام جداً ، على أساس أن هذه الوحدة ضرورية لفهم الرئائق كسكل ، كذلك لممرقة تاريخ المنظمة أو الادارة التي صدرت عنها هذه الوثائق ، وهذا المبدأ يعرف بمبدأ النسبة أو المنشأ أو المحافظة على الاصل ويطلق عليه بالفرنسية Principe da la Provenanca بعد المثل الدي يجب أن تصنف الوثائق تبدأ لمصدرها أو للأصل الذي صدرت عنه ، كما أنها يجب أن تمكن جميع الاهمال الإدارية التي كان من نتيجتها ظهور هذه الوثائق الوجود ، ولذلك بجب النحذير من خطوره استعمال طرق التصنيف الحديثة في المكتبات لتطبيقها على الارشيف .

Unothing Could be more disastrous than the application of modren library methods of Classifi Cation to a body of archives > .

ومبدأ المنشأ أو الاصل أو احترام الوحدة الارشيفية هو المبدأ الاساسي

Jenkinson, : Archive adminstratein, P .85 (1)

المتصنيف أو الترتيب الارشيني في أيامنا هذه في معظم دول أوربا وأمريكا(١) وعلى ذلك يجه ب أن تفصل الوحدات الارشيفية المختلفة داخل الوديعة الارشيفية إحداها عن الاخرى بعناية تامة ، وإذا ماوجدت أكثر من اسخة فوثيقة ما يجب أن تفحص حتى يمكن وضع كل منها في وحدتها الارشيفية .

وإذا رأينا أنه لاة واتم الجرد ولا الفهارس القديمة ولا العلامات الحارجية الموثيقة ولاأية إشارة أخرى تسمح بتعيين الوحدة الارشفيه التي تنتسب البهاوثيقة ما، فأن مضمون الوئيقة هو الذي يجب أن يقرر هذه للنسبة، وإذا مااستنج من مضمون هذه الوثيقة أنه يمكن أن تنتسب لاكثر من وحدة أرشيفية فلنودع فى إحداها مع عمل احالة لها في مواضعها الاخرى ، وذلك للمحافظة على وحده الارشيف المتكامل (٢).

ويستحسن القضاء على التفكك الحارجي للوحدة الأرشيفية ، إن أمكن ذلك دون المساس بالوحدة ، وإذا كان من الصعب اعادة تشكيل الوحدة الأرشيفية المفكدكة ، فيمكن إيراد وصف في الهس الفهارس للاجزاء المختلفة لهذه الوحدة الارشيفية مع الاشارة إلى المكان الذي توجد فيه هذه الوثائق أياكان عذا المكان وإذا كانت بعض الوثائق في ملابسات خاصة قد أو دعت منذ الاصل في وحدة أرشيفية غريبة عنها ، قانه يمكن نقل هذة الوثائق لمواضعها المناسبة فو حداتها مع احترام اكتمال الوحدة الارشيفية . (٢)

واذا كان المبدأ الاساسي والرئيسي لنرتيب دار الوثائق مازال هو احترام احترام وحدة الارشيف المتكامل، فان هذا يعني كل وثيقة سوف تتبع المصدر

Evans. Frank: Moderen Methods of arrangement. P 245 (1) Muller, Feith et Fruen: Manuel Pour le Classment des archives, (2) P· 16, 81.

Muller, Frith & Fruin: Maonael Pourle clssement des ariv (3) es, P. 20,22, 24.

الذى صدرت عنه أو منشأها ، وكذلك فدوف يحتفظ بها كجزه من مجموعة وثائق تتبع نفس المصدر ، وعلى ذلك فإن الوثائق ذات الموضوع الواحد التى صدرت عن إدارات مختلفة سوف تحفظ متفرقة كل يتبع إدارته التى صدر عنها وهذا المبدأ بضع أيضاً في الاعتبار الصعريات التى تعترضنا في حالة المجلدات والوثائق (وثبقة الصلة في الموضوع) .(1)

وواقع الامر أنه من المحال أن نفكك المجلدات المجلدة بغرض التركيب التاريخى، إذ أننا حينها نفكك الملفات أو المجلدات، فنحن نهدم الصلة الطبيعية للو ثانق فيما دنها و بعن بعضها(٢) .

وسير مع مبدأ احترام وحدة الارشيف للشكامل جنباً إلى جنب . مبدأ احترام النظام المنتىء أو الاصلى أو الاولى Pordre Primitire (7), respect Pour

والواقع أن نظام الترتيب بعب أن يكون مؤسساً هل التنظيم الأولم للوحدة الارشيفية ويتفقى صدر عنها . وهذه الارشيفية ويتفقى صدر عنها . وهذه القاعدة أمم من أى قاعدة غيرما لانها تحوى المبدأ الذى تنفى عليه كل القراعد الاخرى ، ويكننا التساؤل : بناء على أى نظام يجب أن تصنف الموثائق وهناك نوعان من الانظمة :

الظام الاول :

ينبنى على عدد من العنارين أو وؤوس المرضوعات التى تعدد اضطرارياً ، وهى عنارين مفتملة أى ليست عضوية ، وهى تتعلق أو تنصل بعناوين رؤوس المرضوعات التر تبدو غالباً في فهارس المسكتبات .

⁽¹⁾ Erans, Frank; Modron Methods of arrang of archives. P 258 (2) Muller, Feith of Fruin: Manuel Pourle classement des archives,

P.31.
(3) Evans Frank: Modem Methods of arrang of archives' P 253

النظام الثاني:

وفى هذا النظام لا يذكر قط عناوين مقعمة (موضوعة ـــ تحكمية) ، ولكن العناوين فيه تصدر من طابع و تنظيم الوحدة الارشيفية نقسها التعريف. يأن هذه العنارين متعلقة بفروع المصلحة أو الإدارة التي أتت منها .

وهذان النظامان يختلفان اختلافاً جوهرياً، وليس في أسماء العنارين أو رؤوس الموضوعات فقط كما يبدر ذلك أول الآمر وبجب على ذلك بالضرورة أن تختار واحد منهما.

والنظام الاول لا يمكن أن يعلقه الارشيفي، لانه في المكتبة نجد أن كل كتاب يؤلف في موضوع معين ويرحث بالتال في موضوع خاص، أو علىالاقل يمثل وحدة خاصة يمكن أن يصدق عليها رأس موضوع محدد.

أما المرتبقة الارشيفية ، فإنها غالباً ما تشاول عدة مسائل مختلفة ، وإذ ماحاراتا أن نبعد لها مكاناً فى هذا النظام ذى السناوين المقحمة ، وسنجد أنفسناً في حيرة لإمكان وضع هذه الرئيقة في عدة أفساء خاصة بهذا النظام ذى السناوين المقحمة (٢) لو يوجد للوثائق نوع واحد الحرصف يمكن تطبيقه بشكل عام كا هر الحال في فهارس المكتبات ، فترتيب أو تنظيم الوثائق (وهو النصفيف فى اصطلاح المكتبات) يجب أن يكون وفقاً لتنظيم تلك الوثائق الذى كان متبماً فى مؤسساتها أو الهيئات التى خرجت منها هذه الوثائق ، أى يعنى الاحتفاظ بالنظام الأصل لتنظيم تلك الرثائق ، ولمله يمكن فهم ذلك بطريقة أفضل عندما نعر عن ذلك لتنظيم تلك الرثائق ، ولمله يمكن فهم ذلك بطريقة أفضل عندما نعر عن ذلك بسعة الن أو النفي بأن نقول : يجب ألا مجماد تنظيم الرثائق أو السجلات

Muller, Feith et Fruin: Ma. nuel Pour le Classement des srchives P· 33 — 34

طبقاً ـ لما يمكن أن يظن في أى وقت ـ أنه تنظيم تبعاً لمحتوياتها الموضوعية ، وهذا في ذاته يعني احترام النظام المذي. (١٠ .

والترتيب المنظم للوناتق الذى أساسه النظام البدائى أو الأولى الذى نظمته الإدارة صاحبة الونائق، يصل بنا إلى نتائج مرضية، و إذا كان الإداريون به الآداريون أناه إعدادهم للونائق في مجل بنا إلى نتائج مرضية، والنسبة أنا وهم يجمعون بين مرضوعات مختلفة في مجل واحد، فليس في الامكان اليوم أن تتفلب هلى هذه المقبة، فإن وحدة منا السجل الصفوية تمنمنا من نفكيكه، وهذه الوحدة بدورها تحدد أوراق الونائق المنسلة والإيصالات المتعلقة بهذا السجل ،وتساعد على شرح ما فيه، وهكذا الجد أن هذه الأوراق تفيدنا فائدة عظيمة، افيدبكفير لنا عالم كناها بتوزيع الونائق بين الارشيفات ، أو ترتيبها حسب الموضوع الذى تمدنا إلا بمعلومات مشياء قرارً لتوزيعها وتمكيكها .

ولذلك فإننا لا تستطيع هدم النظام المنشىء هدماً تاماً ، ومو النظام المتملق بالوحدة الارشيفية ، وإن نحل محله تظاماً للترتيب المنطقى أو الموضوعى الذى يختلف مع طبيعته العضوية . وإذا فعانا ذلك قسوف نامحق ضرراً لا يمكن إصلاحه فى الوحدة الارشيفية ، وهذا العضرر أكبر من الفائدة (٣) التي تبحث هنا ونحن نتصر في هذا التصرف .

Bell, Lionell: The profession al training of Archiv ists; of (Cunesco Bullitan for libraries) Vol xxv, No. 4, 1971. P 192 — 193.

(٢) هذه الفائدة فى نظام رؤوس الموضوعات المقحمة ترجع إلى أنة يضع أمام الباحث العديد من الرثائق فى الموحوع الذى يحت فيه ولسكنه لن يمده بالوثائق والارداق المتصلة بها والمحقة لها وقت صدورها عن إداراتها - وإن اختلفت معها فى المرضوع - ولسكنها ذات أهمية بالفة بالنمية للباحث .

وتخلص من ذلك أن تنظيم الوحدة الارشيفية بجب أن يرتبط في خطوطه العريضة بالتنظيم الاولى أو البدائي المنتق. للارادة التي صدر عنها ، وفي الواقع أن هذا التنظيم لم يخاق اهتباطا ، وهو شره لا يحدث يمحض الصدقة ، ولكنه العليمة المنطقية التنظيم الادارى لمذه الوثائق في هذه الادارة . وجذه الكيفية تحد أن وثائق ادارة ما تعكس بالطبع تكوين هذه الادارة (1).

(ب) مبدأ الفرز والاعدام Triage et Elimination

هذا المبدأ من المبادىء الهامة ذات الحساسية البالغة فى تنظيم الارشيف .
فق الوقت الدى تمرك فيه الاوراق مكدتبها الاصلية التى صنعت ورثبت
فيها ، لتأخذ مكانها النهائى فى الحفوظات الارشيفية ، تنفأ عملية هامة وحساسة
وهى الفرز Triego مهذه العملية : هى فصل أو فرو الاوراق الجيدة أى ذات
الامهية التناريخية والادارية معاً عن الاوراق التى ليس لها أهمية تاريخية دائمة
والتى سينخلص منها على أية حال بعرور الوقت ، والاوراق ذات القبة ،
والصالحة تمثل الوثائق التى ستحفظ الى مالا نهاية ، والتى ستستغل فى

ويمكن القول ، بحق ، أن عملية الفرز هن العملية التى تقع مستوليتها الكبيرة على مانق الأرشيفين ، لأن الرئيقة التى ستعدم بناء على عذه العملية لا يمكن في أغلب الاحيان تعويضها . فن المهم اذن هدم إحدام الوثائق إلا لسبب جوهرى بهداً .

ومن ناجية أخرى فان هذه العملية لها أهميتها ، لانه إذا قنا بالاحتفاظ

Muller, Feith et Fruin : Manuel Ponr le classement- des archives, P. 35, 35,

يكتبي من الأوراق، فان هذا سيؤدى بلا شك إلى اودحام مخازن الأرشيف، وبالتالم فان ذلك الإزدحام سوف يتسبب في إعافة وإصابة هملية البحث التاريخى بحالة من الشلل، وهليه فان نظاماً جيداً الفرز والإعدام هو شوط أساسى لسكل عملية حفظ سليمة وصحية للأرشيف.

١ ــ تطور فكرة الفرز .

لم تكن مشكلة الإعدام بالندبة للارشيقى فى الآدمنة الماضية موجودة إذ أن مهمته كانت هى الحفاظ هل جميع الوثائق فى أحسن الحالات وتصنيفها وفهرستها فى قوائم خاصة بذلك .

وكان الارشيفي يتلقى فى سلبية تامةالاوراق التي قررت الادارات التخلص شها مثل : الملفات التي لايحتاج إليها فى الاستعمال اليومى ، ولم يكن جمه كثيراً أن تقرم الادارات نفسها باعدام إية أوراق لا ترى هى فيها أهمية إدارية دون النظر لاحتياجات المؤرخ .

وفى الوقع الحالى ، يفكر الأرشيفى فى احتياجات المؤرخ الحالية واحتياجاته فى الازمنة القديمة ، ويمكنه الاعتراض على إعدام أى وثيقة إدارية أو قضائية لحاية الوحدة الارشيفية المتكاملة الخاصة ، حين تمثل هذه الوحدات الارشيفية أهمية من الناحية التاريخية بوجه عام .

كا أصبح له الحق في الاشراف على أوراق الادارات العامة والمؤسسات النصف عامة. ولكن هذا لا يعنى بأى حال من الاحوال أن كل وثيقة ناتجة عن إدارة ما يجب أن يحنفل بها إلى مالا نهاية . وإذا كانت بعض الرثمائل لها أى قيمة إلا بالنسبة للفائدة العملية في معظم

الاحيان محددة بعدد معين من السنين ، وهي فترة زمنية طويلة يمكن أن تستخدم فيها هذه الوثائق باعتبارها دليل أو مصدر للمعلومات .

وفى اللحظة الذى تترك فيبـــــا الوثائق أماكنها (مكاتب الادارة) الاصلية لتودع فى مخازن (ماقبل الحفظ) الارشيف الرسط، ويمكننا تقسيمها إلى ثلاثة أنسام:

[ا] الأوراق التى فقدت كل قيمة لها سَأَيْقَة وحاضرة ويمكن إعدامها بدون تأخير .

[ب] الأوراق التى ما زال لها أهمية ثانوية للإدارة ولفترة زمنية متراوحة ولكن فى نهاية هذه الفترة يمكن أن تعدم ، حيث أن أهميتها التاريخية قد انتست .

[ح] الأوراق التي يجب أن يحقظ بها إلى مالا نهاية بغرض البحث التاريخي سواء كانت لها فائدة بالنسة للادارة ، أو ليس لها هذه الفائدة الادارية ،

وهذا التقسيم هو ما يسمى بالفرز Triage

ونتيجة لهذا التعريف فإن مستولية الفرز تقع مسلى عانق الاداريين والأرشيفيين بنفس المستوى ، فالاداريون يمكنهم الحسكم على الفائدة الادارية للاوراق، والأرشيفيون - بالنسبة لدراستهم التاريخية - يمكنهم الحسكم على ما أيجب ن يحتفظ به لعملية البحث التاريخي في المستقبل . والتعاون بين الأرشيفي والادارى هو ما يمثل الصعوبة العملية في هذأ الصدد(١) .

و تنمثل هذه الصعوبة فى توفر الوقت المناسب وملائيمه لكل من الارشيفى والادارى ' فضلا عن صعوبة توفي المكانالذى ستتم فيه الفرز [عزن وسيط] دون أن يشغل هذا المكان جزءاً من الحيز المعد لحفظ أوراق كل منهما .

Baudot, M., P. 161, 162. (1)

ب مسئولية الارشيفي في عمليات الفرز:

يحب على الارشيفي عند القيام بعمليات الاعدام أن يأخذ في اعتياره نلانة أمور :

أولا: وجهة نظر المستمعل: الذي يحتاج الوثيقة لآغراض إدارية ، أو الدفاع عن حقوق تأخذ الالولوية . إذ أن الوثيقة قد وجدت أصلا لهذه الفائدة الإدارية ، والتي تنتهى في أغلب الاحيان بسرهة ، سبواء بالنسبة لانتهاء مدة حفظها القانونية ، أو لان وثانق جديدة قد حلت عمل القديمة في تأدية وظيفتها ، أو لوفاة الاشخاص المنية ، ويعتبر وأى الادارة التي خلقت الوثيقة مازماً فيا يتعلق بالتاريخ المحدد الحفاظ على الوثيقة من الناحية الادارية .

ثانياً : من وجمة نظر المؤرخ :

يميل المؤرخ إلى اعتبار كل وثيقة ، يمكن أن تلقى بعض الاحتسواء على موضوع بعينه فى الدراسات الناريخية فى المستقبل والدافع الوحيد قدى المورخ الذى من اجله يمكن إعدام الوثائق، هو الحرف من أن يصبح مغموراً بكية هائلة من الاوراق، عمتاج فرزها إلى وقت طويل .

و تدكمن الصعوبة فى اختيار الرئانق التى سيتم إعدامها وفقاً لاهتهامات المؤرخ فى المشاكل الاجتماعية ، والاقتصادية ، والسياسية أو القصص الناريخية المحلية أو الدراسات السلالية . وتبعاً لهذا الرأى فانه سوف يرغب فى الحفاظ التام على يعمض أنواع من هذه الوثائق أو نلك . كا أن كل ما كتب بخط اليد يعثل بالنسبة له أهمية معينة من وجهة نظر أو أخرى .

ثالثاً : وجهة نظر الارشيغي :

وهى مشروطة بمشاكل المكان والهيئة العاملة النى تصطدم بالضرورة بتزايد

الواردات من الوثائق ، فما الغائدة من نقل مجاميع هامة من الوثانق إلى الأرشيف إذا كان مخزن الارشيف متضخماً إلى أقصى درجة من الشكدس . وما الفائدةمن تكديس الاوراق إذا كانت الهيئة العاملة غيركافيه للتعامل مع هذه الاكوام من اللوثائق التى تصل إليها - في أغلب الاحيان - في حالة غير منظمة .

ويجب على الأرشيفى ألا يحاول إهدام الوثائق بطريقة هفوائية إجمالية دون ما فرز ، أو أن يرفض استلام الواردات من الوثائق ويترك إلى الادارات نفسها مهمة الاعدام .

ويجب في حالة قيام الادارات أو المصالح باهدام الونائق ، الحصول على المصريح من مدير الارشيف المسريح من مدير الارشيف الشريق الدراق مندو بين عنه في الوزارات والمصالح والمؤسسات لهذا الغرض .ويجب على الارشيفي أن يتدخل في كل مرة تفكر فيها إدارة ماني أن تتخلص من جوم من ونائقها دون علم الارشيف ، ويجب ألا يسي أن واجمه يحتم عليه جمع المدد الكبير من الوثائق والحقاظ عليها ، وهي الوثائق التي ستكون فيما بعد أساسات للاعاث الناريخية .

ولا يجب أن تكون مشكلة المكان اللارم والبيئة العاملة سببا في شل حركة الأرشيفي ، إذ يجب أن تكرن لدية القدرة على افتاع الادارة أو البيئة لثى تقدم الاعلادات المالية اللارمة لترسيع أماكن الحفظ ، وإنشاء وظانف جديد(1) أي زيادة عدد العاملين في الارشف .

⁽¹⁾ Baudot, M., : P. I69, 170.

٣ ـــ مكان ورقت الفرز :

إن مخارن ما قبل الحفظ Pre —archivage إن مجارن ما للكان الدى يجب أن تقرم فيه عملية الفرر (مخزن حفظ بالمصلحة مثلا) () مخازن حفظ محلية . () مخازن الأرشيف المافات التي سبق فرزها والتي ستحفظ بصفة نهائية. وهذا ماتمنيه وعملية ماقبل الحفظ ،

وغالباً ما ترسل بعض الادارات محتویاتها إلى مخازن الارشیف مباشرة ، ودون المرور على مرحلة و ما قبل الحفظ ، و تتم عملية الفرز فى مخازن الارشیف، ولكن هذا الاجراء غهر منطقى ، لانه يؤدى إلى استلام الارشیف لملفات ليس مته المفروض أن يحتفظ بها إلى مالا نهاية ، ويرجع هذا إلى عدم وجود مخون وسيط (عملي ثم مركزى)لمرحلة و ما قبل الحفظ ، .

وفى بعض الاحيان تبدأ عملية الفرر فى مكاتب الادارة التى تقوم بقسلم المحفوظات قبل عملية الفرر فى مكاتب الادارة التى تقوم بقسلم المحفوظات قبل عملية التسليم ، وهذا إجراء مغر من ناحية السبولة والمكت محتاج إلى الدقة ، وهذا يعنى أن الارشيفى أو مساعدية يجب عليم الترجه للمراقبة والإشراف على عملية الفرر فى المكان الاصلى نفسه (وتتلاشى هذه الصعوبة عندما يكون فى الإدارة التى ستسلم المحفوظات أرشيفى يعمل بها) .

ولهذه العملية مخاطر منها أن يتم الفرز بطريقة غير مرضية تماماً ، ولكنها تفرض نفسها عمليا في حالات الاكرام المكسمة من الاوراق والوثائق بوعندما يمكون الجزء الاصفر منها فقط هو الذي سيحفظ في الارشيف نهائيا ، و يمني آخر ستكون النتيجة الحتمية لذلك أن تملا منحاون الارشيف حتى نهايتها دون أي استفادة من ناحية البحث الناريخي وعلى حساب الوثانق الاكثر أهمية ، في حين أن ما سوف محتفظ به في الارشيف فعلا يمثل الجوء الاصفر منها .

وهناك فائدة كبهرة من القيام بعمليات الفرز في أقرب وقت ممكن بسد استلام الوثائق، حيث يمكن القبام ـ بدون إبطاء ـ بعمل ترقيم نهائي الوثائق التي سيحتفظ بها بعد عملية الفرز .

ولكن يمكن أن يحدث لاسباب اضطرارية (وخاصه فيها يتعلق بوثائق ما زال لها أهمية حالية أو تتعلق بمسائل ما زالت حية) أن يكون ـ من الانضل عدم المساس ما لبعدم سنرات . (١)

وينطبق ذلك على سجلات الحماكم العثمانية ، التي تستخدم في البحث التاريخي فى مخازن المصالح الحكومية ، (الشهر العقارى) في مرحلة , ما قبل الحفظ، إلى جانب استعمالها في مسائل ما زالت حبة تمس مصالح الناس حالياً ، من استخراج شهادات وصور من الوثالق التي تخصهم ، هذا القياس مع الفارق لأن سجلات هذه المحاكم _ حتى لو انتهت الحاجة إلى استعمالها يومياً ـ فإنه سوف يتحتم الاحتفاظ بها إلى عالا نهاية إذ أنها من أهم مصادر التاريخ أن فترة من أغمض الفترات في تاريخ مصر .

ومهدِّ دار الوثائق (الارشيف) هي المحافظة على الوثر في لا إعدامها ، ولكن من جهة أخرى لابد أن نعرفأن مبدأ الفرزوالإعدام يرمى إلىالاحتفاظ والوثائق الهامة عن طريق التخلص من الوثائق غير الهامة إدارياً أو تاريخياً وثم إن هذا الاجراء شروري جداً ، لأنالمكان محدود والأرشيف في ازدبادمستمر، ولا بد من احتبعاد الزائد عن الحاجة ، وهذهالعملية لازمة للوثائق والأرشيفيين أنفسهم ، وهي عملية شاقة ودقيقة يصعب تنظيمها وإخضاعها لقراءد آلية ثابنة .

Baudot, M: I bid . P. 171 (1)

وقد صدرت قوانين فى البلاد الأوربية لتنظيم هذه العملية فى القرنين الماضى والحالى، ومن أهمها القانون الذى صدر فى فرنسا فى ٢١ يوليه سنة ١٩٣٦. وقبل صدور هذا القانون ، كانت هناك أوراق تمدم لعدم أهميتها الإدارية ، الأمر الذى سرم رجال العلم من ونائن ذات أهمية بالفة فى الدراسات الثاريخية . وقد أكد هذا القانون ضرورة إشراف الأرشيفيين على الإداريين فى هذه العملية وذلك لأن مناك حالات كنيرة من الإعدام اللاوراق تحت داخل الإدارات دون موافقه إدارة أرشيف فرنسانا .

ولعله من الراجب الاستفادة من القوانين والنظم التى سيقتنا إليها بعض الدرل الأوربية في هذا المجال ، نحاولة تطبيقها على الأرشيف القومى في مصر (دار الرئائق) ، حتى نصل بها إلى المستوى المرجو ، إذ لا تزال هذه العملية في مصر تسهي بطربقة فهيد مفتنة ، ودون أن تخضع لقراهد ثابتة ، فعملية الاعدام التي تقرم بها دار المحفوظات العمومية لانرمى بأى حال إلى الاحتفاظ بالوثائق المامة تاريخياً ترمى أولا وأخهى إلى التخلص من الوثائق الزائدة بترفهم المكان لفيرها ، والمفروض أن دار الوثائق الناريخية القومية هى التى تعالج هذا النشورد؟) .

ومن البديمي أن مبدأ الفرز والإعدام لا يمكن أن يطبق على الوثائق القديمة أو النادرة ، أو على الوثائق التي تكون موضع نواع أمام القضاء ، والوثائق

Baudot, M.: 1 bid., P. 164 (1)

⁽ ۲) صدر القانون رقم ۳۰۰ سنة ۱۹۰۶ بشأن إنشاء دار للوثانق القومية لحدمة الباحثين ونص فى مادته النالئة الفقرة السادسة على أن يسكون لدار الوثائق بحلس أعل لإبداء الرأى فى إعدام الاوراق الحاصة يكل وزارة .

الأصلية مهما كانت تالفة أو مهما كانت القطع المتبقية منها قايلة ، الاينبغى التخلص منها حتى ولو وجد ، نها صور أخرى أو وثائق . نضمة لها Vadimus أو نسخ صحيحة .

بصفة هامة لابد أن نتحاشى إعدام الوثانق السابقة انتصف القرن السابع عصر لان قبمتها ترجع إلى قدمها . و بحب الا نعدم أية أوراق دون أن نأنس بآراء العارفين . (٢) ، وهم الارشيفيون المدربون الذين يجمعون بين الحجرة بأنواع الوثائق ، وبين الاهمية التاريخية لها حتى تنفادى ضباع وثائق قد تنكون لها أحميتها في خدمة المتاريخ .

الاغدام بعد الفرز:

بعجرد عزل الوثائق التي ستعدم ، فانه بحب في جميع الاحوال ! لا تخرج من أيدى الإدارة لتقع بين أيدى أفراد يمكن أن يستفلوها استفلالا سيئا .

ويجب أن تؤخذ موافقة الارشف القومى على جميع افتراحات الاعدام التى قدمها رؤساء أفسام المحفوظات ، ومن الناحية العداية يمكون هذا الظام حبثاً تقيلا ، إذا تحتم تطبيقه على كل ورفة أو كل خطاب، وذلك بسبب الاكوام المهرق من الوثائق التى يتقرر إعدامها.

وفى معظم الاحيان ، وبالنسبة للاوراق الواردة من الادارات فانه يمكنفى بموافقة الادارة التى استفنت عنها وقامت بتسليمها ريستمر فى همليات الاعدام بحرقها تحمد إشراف يمثل الارشيف القومى .

Maller, Feith et Froin. Manuel Pour le Classement (2) descrip. des archives P. 63, 64.

و هناك طريق آخر التخلص من الأوراق المراد إعدامها ببيمها ، والونائق إلى يقترح بيمها بحب أن تدرن بدقة في جدول بيين المكان المحدد والوزم والسجلات ، ومدد انتهاء الحفظ لناك الونائق ، وإشارة إلى تاريخ إنتهاء الحفظ أى المدة المحددة لحياة الوئيقة ، كل ذلك في قائمة الوثائق التي متعدم ، ومجسب أن تتم مراجعة هذه القوائم على الوثائق المراد بيمها للتأكد من أن هذه الوثائق واردة فعلا في قرائم الاعدام ، وأن مدد انتهاء الحفظ باللسبة لها قد انقضت ، وأنه لا يوجد أى اعتبار تاريخي يمكن أن يكون في صالح الحفاظ على أى من هذه الوثائق .

وتأخذ هذه العملية ترتيبات ومهام دقيقة جداً حتى لا تضيع أى وثيقة يمكن الإفادة منها تار يخما .

وتتم عملية البيع عن طريق منافصة عامة أو عن طريق ممارسة بالبيع لاكثر العروض بمصاويف مفاتمة ، أو بواسطة البيع إبالانفاق الشخصى بعد عمل إهلان ويتم بواسطة خطابات دورية موجهة إلى تجار الورق ، أو بنشرها بالاعلان عنها في جريدة رسمية تختص جذا النوع من الاعلانات .

ويتحتم أن تكون عملية البيع مقرونة لمزالة معالم ما تحتويه الأوراق المباعة بواسطة النعزيق أو الشطب ، ثم توضع في أكوام أو روم(٧) .

ومهما يكن من أمر ، فإن هناك عوامل كثيرة تحدد الوابيّةة التي سيتم حفظها أو التي سوف تعدم ، ومنها على سبيل المثال ضبق المكان والفائدة التاريخية وخدمة الدراسات الديلوماتية وغيرها .

Baudot, M., P.P 179, 180 181 182. (1)

(ح) الترقيم وطريقتــــه

فى ترقيم الوثائق لا يوجد ما يشبه أرقام التصفيف والفهرسة فى الكتب، وليس هناك أرقام موضوعية يمكن (على أساسها) تصنيف الوثائق تبعاً لها . وأمل السبب فى ذلك واضع، وهو أن موضوعات الوثائق متعددة ، مختلفة الجوائب ، فالوثيقة الواحدة تحوى عدة موضوعات مختلفة ، فلا يمكن حصر موضوعات الوثائق كا تحصر أنواع المعرفة لتصنيف الكتب ، لذلك يتعذروضع أرقام الوثائق .

وفى نفس الوقت لا يمكن أو توضع ارقام مسلسلة الوثائق ، فقد ترقم السيخلات أو المحافظ أو الدوسيهات أو أى وحدة مادية من أشكال الارشيف بأرقام مسلسة ، ولسكن ، ليس فى الامكان ترقيم وثائق داركاما ترقيا مسلسلا، والديب فى ذلك أن أى دار وثائق أو أرشيف مهما صفر شأنها تصوى الملايين من الوثاق.

وبناء على احترامنا لمبدأ الوحدة الارشيقية المتكاملة، فإنه يمكتنا أن ترقم كل وحدة أرشيفية بترقيم خاص وعادة ما يمكون حرف من الحروف الهجائية من الألف حق الياء (ا - مى) أو من (ت - م) . فإذا ما اتبت العروف المجائية يمكن أن نبدأ سلسة مزدوجة بردوج فيها الحرف الهجائي ا ا ـ ب ب ج - أو - م CG - AA - BB - CG

ويمكن كذلك فى حالة الرقيم المزدرج أن تغنلك الحروف مثلاً ا ب _ ا ج _ ا د _ ا ه . . وهكذا . حتى نحصل على أكبر قدر نمكن من الارقام تلكف الوحدات أو المشكاملات الارشيفية .

و [ذا كانت المسكاملة الارشيفية تشكرن من سجلات وعافظ ، فيمكتنا ترقيم السجلات بما يميزها عن المعافظ في داخل المشكاملة الارشيفية ، فيمطى السجل رقم ا مثلا والمحفظة رقم ۲ فيكرن الترقيم كالنالي :

المجلات ا ا

المافظ اع

وإذا كان عدد السجلات ٢٠٠ سجلا يمكننا تمبيرها كالآني: ركذلك الحال بالنسبة للمحافظ إذا كانت عددها . . ، مثلا فيكون الرقم كالآتي: 1/41 4/41 4/41 وهل هذا الاساس يمكننا الاشارة إلى كل وثيقة داخل السجل إذا أعطيت الوثائق أرقاماً مسلسلة داخل المحفظة ، وداخل السجل: 1.01 140/ رمز السجلات و تُبِقّة رقم ١٣٥ في أأسجل وبالنسبة البحافظ كالآتي: محفظة رقہ (۱۱) وثيقة رقم ٤٠ في المحفظة

فنمى الثرقيم لايد من رمز مشترك الوحدة الارشيقية مع تعييز السجلات. المحافظ، وكذلك لابد من أرقام مسلسة السجلات أو المحافظ، ثم أرقام مسلسة الوثائق داخل السجل أو المحلفظة().

سادساً: أداة البحث أو القيرس:

لابد لنا من أن نعرف أن فهرس الونائق، أو أواة البحث بالنسبة لمونائق، يتخلف عاما هن فهرس الكتب . وإذا كانت كلة و فهرسة ، تصعمل بالنسبة لأمين المسكنة ورجل الآرشيف على حد السواء ، فأنها تنخلف من حيث التطبيق عند الالتين ، فالفهرسة في المسكنية (الفهرسة الوصفية أو الفهرسة الموضوعية) دائما تتماق بمواه موجودة فعلا ، وهي المكتب ، وهذه الكتب عشل مشكلات خاصة في الفهرسة ، مثل المملسلات والدوريات والحوليات وغيردا ، إلا أنه في كوخدة الكتاب .

بينها نجد فى دار الوثائق أن المواد تفيرس على أساس وحدات جمعت معا ، مثل الوحدة الارتسفية أو بجموعات من الوثائق Sories .

والرحدة الارشيفية أو الجموعة مي الوحدة المائلة في الارشيف للكتاب

⁽۱) أظر قرائم تصنيف الارشيف بفر نسانى كتاب Manuel 'd archivistiquo ص ۲۱۸ و ما بعدها ـــ كذلك قرائم التصنيف في :

La Grande Ercy Clopedia, Vol. 3. art. Archives. وتوفيق اسكندر: محاضرات غير منشورة لطلة دبلوم الدراسات المال ١٩٦٥

فى المكتبة ، ولا يبعد الارشيفي ـ فى أغلبا الاحيان ـ عناوين للتمريف بالوثائق، بل بسنبطها (العناوين) من فراءاته لناك الوثائر() .

ففى حالة فبرسة الكتاب فإن الوحدة المادية التى ستفهرس موجودة بالفعل، ألا ومن الكتاب، وهن وحدة يمكن وصفها بسهولة وإعطاؤها وقعاموضوعيا بسهولة أيضا.

أما الوثائن فلها أشكال متمددة ، مثل الوحدة الأرشيفية المتكاملة ـ والسجل والدوسه والمحفظة والوثيقة . فأى هذه الاشكال يمكن أن تعتبر وحدة هادية الفيرسة ؟ فالوحدة المفرسة في دار الوثائق ليست محددة مقدماً مثل الكتاب، بل يجب علينا إيجاد هذه الوحدة المادية وخلقها حتى يمكن وصفها . ويضترط في الوحدة المادية التي سنرجدها الفهرسة أن يصدق عليها عنوان واحد ، يعمني أنه يجب أن تدور حول نفس الموضوع ، وهل ذلك فإن هذه الوحدة قد تختلف طولا وقصراً تبعا المدور وات ، فهي يمكن أن تكون وحدة قصيرة أو مترسطة . أوطويلة ، تبعا لعدد الوثائق التي يصدق عليها هذا الموضوع .

وفى الواقع ، إن فهرسة الوثائق لابد فيها من الحُظوات الثالية .

أولاً : الاهتداء إلى الوحدة المادية التي ستفهرس .

ثانيا: إبحاد هذه الرحدة وخلقها ، إذ أنها ليست معدة وموجودة لدينا أصلا ثالثها: إبحاد عنوان يصدق على هذه الوحدة المادية سواء قصرت أم طالت وعند تنظيم دار الوثائق بقصد إيجاد أداة للبحث أو عمل فهرس لها ، لابد لنا من أن نقر ر مادى، ممنة :

Shellenberg T.R. Modren Arbives P. 23. (1)

ان كل الوثائق سواء ما يرد الدار أو كانت موجودة فيها أصلا ،
 تعتبر فهير منظمة من رجمة نظر الدار ، مالم تتم الدار باعداد الفهرس اللازم لها .

تميدية لاخضاع الوثائق للعملية التنظيم وردب الاستمانة بخطوات
 تميدية لاخضاع الوثائق للعملية التنظيمية وهذه الحطوات هي :

() دراسة تاريخ المنظمة أو الديران أو الإدارة التى انتجت هذه الوثائق التى نقرم بشظيمها - ولمل ذلك من أهم الضروريات لمساعدتنا على فهم محتويات تلك الوثائق ومصدرها .

ويساعد على دراسة تاريخ المنظمة أو الديران - إلى جاتب الرحدة الارشيفية الهسها - مصادر التاريخ ومراجعه التى يرد فيها ذكر لهذا الديران أو الادارة . وهذا ما تم تطبيقه فى دراسة تاريخ الوجدة الارشيفية نحكمة الباب العالى . وتاريخ المحكمة كميئة قضائية قبل على الفهرس العام اسجلات المحكمة (٢) .

وليس ثمة شك ف أن تاريخ الديوان أو الادارة التي صدرت عنها الرنائق يلقى كثيراً من التفسسره على نوعية الرئائق وطريقة إخراجها، وسلطة ممذه الادارة في إصدار هذه الوثائق، وغير ذلك عاله أهمية كبيرة في الدراسات الارشيفية والناريخية بأنواعها على حد السواء.

⁽١) أفظر هذه الدراسة في الفصل الثالث منررسالة الدكتوراة الباحث بيمنوان سنجلات الباب العالى من ص ١٠٥ إلى ص ١٤٨ - وانظر دراسة لتاريخ معكمة العمالحية ووحدتها الارشيقية في بحث الباحثة العمالحيتير بعنوان سجلات الصالحين ص ٦٥ سـ ٨٨، وقد تم على أساسه عمل النهرس الموضوعي الطمول السجل الاولى من سجلات الصالحية كنموذج لما يجب أن تكون عليه آداة البحث أ. فع من الوثائق .

(ب) الاستمانة بأية قوائم جرد أو كشوف قديمة :

يجب أن تستمين بقوائم الحصر وكشوف الجرد التي أصدرتها الجمال التي أصدرتها الجمال التي أصدرت هذه الوثائق إمد التهاه حياة الديوان الصادرة عنها تلك الوثائق، لمل ذلك يساعدنا في معرفة معنويات الوحدة الايوان الصادرة عنها تلك الوثائق من قبل و وقلك لمرقة ما انتجه الديوان من وثائق من قبل و وهذه القرائم تساعد في العمل وتسهله ، ولكن لا يمكن الاعتباد عليها كلية ، إذ هي دائما تنتلف في طبيعتها عن أداة البحث المرجوة ، فهي قوائم تمكن قد صدرت في الديوان نفسه بذيض المنظم الحي والحصر الوثائق النانجة عن نشاط الديوان أو ربحا أصسدرها أناس غير متخصصين بفرض الحصر لا كن ورا

على أنه إذا لم تساعدنا القوائم القديمة أو العلامات الحارجية للوثيقة ، أو إيّه بيانات أخرى في تميين مسكان الوثيقة ، وانقساجا إلى وحدة أرشيفية ممينة فانه ينبقي أن نلجأ إلى مضمون هذه الوثيقة ليحدد لنا ذلك . فاذا ما وضع من مضمون الوثيقة أنها يمكن أن تنتمى إلى أكثر من وحدة أرشيفية ، عندئذ تودع الوثيقة في إحداهما مع عمل كرت إحالة لها في مواضعها الآخري (٢).

⁽¹⁾ أنظر فهارس سجلات الحماكم الدمانية بالشهر العقارى بالقاحرة ، وهى عبارة عن قوائم لحصر الوقفيات فقط قام بها موظفو وزارة العدل أو نظارة الحقانية بفرض تنظيم وحصر وثائق الوقف وما يتراب عليه من استبدال السهيل مهمة الاستعمال اليرمى، وطلبات الجهور المعلومات الحاصة بهم.

Muller, Feith et Fruin: Manuel Ponr le classement- des (2) archives, P. 18

الفهرس وأنواعه وأشكاله بر

لعل الهدف من الحطوات الهميدية السابقة ، والعملية التنظيمية في الترتيب هو الوصول إلى أداة البحث في مرسوعات الوثائق ، أى في تصرفاتها القانونية هذه الاداء هي التي نطق طيها اسم فهرس إصطلاحاً ، وهذا يعني أن أى فهرس المثائق لابد وأن يهدى الباحث إلى الموضوعات والتصوفات القانونية الواردة في الوثائق .

ويختلف فهرس الوثانق عن فهرس الكتب فى شكله أيضاً ، فلا يشترط فيه أن يكون على بطاقات ، بل ومن الأفضل أن يكون فى قوائم للسبيل هملية الموصف الني قد تحتاج إلى العديد من الأسطر ، وكذلك لتحديد الترقيم الحاص بالوحدة المسكاملة ، والسجل ، والدوسيه ، والدئيقة الذي سبق أن شرحناه فى الحديث عن الترقيم وطريقت ،

كذلك فان فهرس الرئائق متعدد الاشكال فيكن أن يكون فهرساً مطولا أو متوسطاً أو موجزاً على حكس فهارسالكت بـ ، ويأتمى هذا الطول أر القصر من الوحدة المفهرسة ففسها ، والعلاقة بين طول الوحدة المفهرسة وطول الفهرس نفسه علاقة حكسية ، فكلما صفرت الوحدة المفهرسة التي تم اختيارها لتنكون وحدة يصدق عليها عنوان معين كلما طال الفهرس والمكس صحيح .

فمثلاً إذا ما انتخذت الرئيقة الواحدة أو التطعة Piece أساساً للفهرس كان الفهرس أطول ما يمكن ، وإذا ما انتخلت الوحدة الارشيقية المشكاملة أساساً لفهرس حـ على سنيل الفرض حـ كان الفهرس أقصر ما يمكن

وإذا ما انخذت وحدة متوسطة بين مدا وذاك كان الفهرس متوسطاً . برعاد: ما تتخدن الفهرس ناحدين هما :

١ ــ المنهج أو الطريقة . Methode

يقصد بها الرحدة التى ستنخذ أساساً للفهرسة، وهى ما يجب علينا إمجادها للمرستها، لانها لاتوجد معدة لدينا بالفعل، وهذه الوحدة ليسع ثابتة أوعددة وكا أن الارشيفي عليه أن يوجد عذه الوحدة نعلية أيضاً أن يحدد طولها، فهى قد تكون أطول ما يمكن، أو أقصر ما يمكن وقد تكون وسطاً بين الاثنين، علما بأن تحديد طول الوحدة هو الذي يحدد في النهاية طول الفهرس، وهذا ما يسمى بالمهبر في عمل الفهرس.

٧ - الترتيب أو النظام: ordre

ولا يُتمرّج ترئيب الفهارس عن الترتيب الوضوهي Systimatic ordro والترئيب الهجائي Alphabticalo ordro ، والترتيب الومني والتاريخي Cronological ordro ، وإن كان ينينم أن يرتب فهرمن الوحدة الارشيفية مع ضره أذا) .

ولتوضيح ذلك نعطى الآمثاة الآنية :

(مثال ۱) (۱) القريرس الموجو

هدد . . ، وثيقة طلاق : دوذلك باختيار وحدة مادية عددها . . ،

رقم — ، — ، وثيقة عليها عنوان طلاق ، .

(ب) القهرس التوسط

هده ۲۵ وثيقة اباله زوجه : , اختيار وحدة ماديةعددها ۲۵ وثيقة يصدق رقم ـــ ، ـــ ، ـــ ، ـــ

Muller, Feith & Fruin: Manuel Pourle clasement des archives (1) P. 29

عليها عنوان أبانه زوجه وهو الطلاق البائن عامة ، .

صده ٢٥ وأبيقة طلاق طلقة أولى: اختياز وحدة مادية عددها ٢٥ وثيقة رقم — ، — ، — بصدق عليها عنوان الطلقة الأولى وهى الطلقة التى يمكن إهادة النورج؛ بعدها سواء أثناء العدة أو بعدها .

حدد ٢٥ وثيقة طلاق طاقة ثانية : اختيار وحدة عدما ٢٥ وثيقة يصدق رقم ... ، ... عليها عنوان الطلقة الثانية و يمكن إعادة الزوجة بعدها . عدد ٢٥ وثيقة طلاق خلع على مال : اختيار وحدة مادية عددها ٢٥ وثيقة رقم ... ، ... يصدق عليها موضوح الطلاق مقابل المال :

(م) الفهرس الطول

عدد ١٩ وثيقة أبانة بينونه صغرى: أقصر وحدة مادية عددما ١٩ وثيقة وقم -- ، -- يصدق عليها عنو أن بينونة صغرى وهو الطلاق البائن بينونة صغرى لانتهاء المدة ووجوب عقد ومهر جديدين للرجوع .

صده به وثانق آبانه زوجه بينونه كترى : أقصرو حدةمادية عددما به وثانق رقم — ، — ، — يصدق عليها هنوان البينونة الكبرى وهى الطلاق الذى لا رجمه فيه لانتهاء الثلاث طلقات .

وكلما قصرنا الوحدة المادية التي نختارها كوحدة يصدق عليها موضوع معين للفيرس كلما طال الفيرس و هكذا .

(مثال ٢) أولا الفيرس المؤجز

عدد . . ، وثيقة إُيجار (اختيار وحدة مادية عددها . . ، وثيقة يصدق رقم ـــ ، ـــ ، ـــ عليها ورضوع الإيجار)

ثانيا القهرس النوسط

عدد .ه وثيقة إمجار منقرل وحدة مادية هددها .ه وتمبقة يصدق هليها رقم ـــ ، ـــ ، ـــ مرضوع إمجار المنقرل .

عدد . ، و ثبقة إيجار عقار

رقم ۔، ۔، ۔ وحدة مادية .

عددها . ه وثبقة بصدق عليها إيجار المقار)

ثالثا الفهرس الطول

عدد ٢٠ رئيمة إبحار أدوات نحاسية وحدةمادية عددها ٧٠ رئيمة لإيجارالخياس عدد ٢٠ رئيمة إيجار بغال و د د د و بغال النقل

عدد ه و د ۱۰ وثائق لتأجير مراكب نقل

عقسار

عدد ١٠ و ثائق إيجار أراضي زراعية

١٠ د د مساكن السكن الشخصي

۱۰ د د حواصل

۱۰ د د حوانيت

ه د د وكالات

ه د د د شون

ويمكننا التفصيل في شرح موضوع الوحدة التي يصدق عليها العنوان ، حتى تصل إلى أقل صدد ممكن من الوثائق حسب موضوعاتها ، كأن تقسم ، و وثائق أراضى زراعية إلى حداثق وبساتين - أراضى بور .. أراضى لراعى . . . النخ وف الواقع إن الفهرس الموضوعي هو أحسن أنواع فهارس الوثائق ،

ويمكن أن يكون هناك بالإصافة إلى الفهرس الموضوهي ـ الفهرس الرد التاريخي ، والفهرس الهجائي . وكل منهم يمكن أن يكون موجزا ومتوسطا وطويلا على النحو سالف الشرح ، وعله يمكن لدار الوئائي البالفة التنظيم أن تضم تسعة فهارس ، ثم فهرس الفهارس الهجائية ، وآخر الفهارس الومنية وغيره للموضوعية . ثم فهرس فهارس الدار . وهذا الاضير لا يمكن عمله إلا إذا تعبقه صفه الفهارس جميعا ، وهو آخر ما تقوم الدار بعمله رأول ما يلجأ إليه الباحد .

ومن البديمى أنه إذا رجد فى الدار فبرس مترسط فانه يغنى هن الفهرس الموجز ، وكذاك إذا رجد الفهرس المطول فانه يغنى عن غيره من الفهارس . واختيار نوع الفهرس ، إذا كان موجزاً أو مترسطاً أو طويلا ، يتوقف على عوامل كثيرة ، منها إسكانيات العمل فى الدار من الهيئة العاملة المدرية ، وميزانية الدار ، وأهمية الرحدة الأرشيفية نفسها من وجهة نظر الباحثين معاً .

مراحل الفهرسة :

تتم فهرسة اللاثائق على مراحل هي :

٩ -- قراءة الوثائق: وعادة تنم هذه القراءة من إننين من الارشيفيين ، وذلك بفرض الاتفاق على قراءة الالفاظ الغير واصحة ، والتأكد من سلامة القراءة ، خاصة إذا كانت الوثيقة قدية أو نادرة ، لأن الحطوط ف تلك الوثائق تمكون مختلفة عن طبيمة الحظ في العصرالحديث ، وغالباً من تمكون قراءتها عديرة

 خمم الوثيقة ومعناها والنصرف الوارد بها ، ومما يساعد على ذلك المعرفة والدراية بعلم الباليوجرانى ، والحبرة بالخطوط القديمة ، حيث يمكنه قراءة الصعب ما الحاوط والنعرف على الاصطلاحات الدارجة فى العصر ، وكذلك الدراية بعلم الدبارماتيةا حيث يمكنه النعرف على النصرف القانونى الوارد بها والفاعل القانونى: وخصائص الوثيقة ، ومدى صميما :

٣ - تقرير عنوان الرئمة: ويسمى عنوان قانونى الرئيقة ، وهذا العنوان يبب أن يمدق على موضوع الوئيقة ويلخصها ، أى أنه يجب وضع التسمية القانونية الله يتطبق على ما يرد لداري القانونية الله تنطبق على التصرف القانونى الوارد جها . وليس كل ما يرد لداري الوئاتي له عنوان ، وإذا وجد العنوان فانه غالبا ما يمكون غير قانوني ولدلك يجب على المختصين في الداروضع العناوين القانونية المستقاه من تصرفات الوئائي المقانونية والملائمة الموضوع .

وبحتاج هذا حد إلى جانب الدراسة القانونية حد إلى الدراية والمران هلى أنواع الوثائق ذاتها .

وضع الناريخ الميلادى : عادة ما تكون الرثائق مؤرخة بالناريخ المجرى ، وحالياً يحتاج معظم الباحثين إلى الناريخ الميلادى ، ولذلك انفق على وضم الناريخ الميلادى إلى جانب الناريخ المجرى فى العنوان القانوني :

ه - عمل كشاف الوثقة : -

وهو استخراج كل ما جاء فى الوثيقة من مفرهات مثل أسماء الأهلام والآماكن والوظائف، ليوضع لها كشاف مجائى، وعن طريق هذا الكشاف تستطيع معرفة مفردات أى وثيقة والنوصل من خلال هذه المفرات إلى محتوياتها من الآعلام والآماكن وغيزها لحدمة الباحثين.

وهناك فرق كبير بين الفهرس والسكشاف ، فالفهرس مبنى على وعدة معينة يمكن أن ننارا أو تتصر ، أما السكشاف الله بنى على وحدة راءبرة لا تيفير ،

سابعا ؛ علاج و ترميم الوثائق

إن الحفظ المسادى للوثائق يمثل موضوعين هامينوهما :

أولاً : الوقاية والحاية من عوامل الإتلاف

ثمانياً : علاج الوثاعق التالفة ، ويندرج تحتما الترميم للنالف منها .

وهذا بعني المنع (الوقاية) أو لا ثم العلاج(١) Prevention of cure

أولاً ؛ -نماية الوثائن ن -وامل الاتلاف (ع)

لا شك إن الورق والرق والآلام والاشرطة ، كابا مواه رقيقة . ممرضة في -فظلها لاخطار عديدة تهدد سلامتها ودي :

(1) - رامل طبيعية كيمائية مثل الرطوبة والجفاف وأشمة تضمس ووجو.
 مادة كريتية في الجو والاتربة .

Duchien, M.: Le Treitement et— la restauration des (1) documents endomgès, (1e manuel d'archivistiques) P. 606 (١) أَنْظُ اللَّهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلِي عَلِيهِ عَلِيْهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ

 ⁽٧) أنظر ألوى جانتان : حفظ الرثاق في ماليزيا ، ترجمة محمود عباس حوده ،
 عبلة اليونسكو للسكتبات ، المعدد الآول نوفمبر سنة ١٩٧٠ ، ص ٧٨ إلى ٨٠ .
 وذلك لممرئة الاجرامات التي أتخذت لاقامة دار الموثائق قومية في الديا ، وسيانة المياني والوثائق من أمواء التات وطرق تعليم الوثائق في الاجواء ألاحتوائمة .

(ب) عوامل هندوية حية مثل البكتريا والفطريات والحشرات والحميوانات الفارضة ، هذا علاوة على أخطار الحرائق والغرق واحتمالات المسرقة .

وكل هذم الاخطار تحتاج إلى اجراءات ،لائمة سوا. فى نطاق بداء المخازن نفسها أو فى مجال الممدات الفنية اللازمة لحفظها وهذه الاجراءات هى :

إلى الحاية من الرطوبة والعفونة والجفاف:

ويمكن حماية مواد الارشيف من الوطرية الناتجه من الارض يجمل الاساسات عميقة وجمل المبنى متجدد الهواء ، واختيار مواد البناء مانجه الرطوية ، وفى حالة الآراض الشديدة الوطوية فإنه يجب إنشاء مسطح من الحشب أو المجر ، يوضع فوق الارض الرخوة تحت الاساس ، أو إقامة مبان ذات أحمدة بدون يعتوم ، وهذا ما يؤيد فكرة تصاون المهتدس المعارّى مع الارشيني في بناء مخزن الارشف .

أما الرطوبة الناتجة عن تسرب مياء الأمطار ، فان على المهندس الممارى أن يقيم الاسقف بعناية فائقة ، محيث لا تسكون من نوع الاسقف المسطحة بل تقام الاسطح بطريقة فنية لاتحتجز فيها المياه حتى لا تتسرب إلى المباني وخاصة في الاجواء الرطبة جدا ، وفي المناطق التي تسقط فيها الامطهار والثلوج .

أما عن رطوبة الجو فان التجارب التي أجريت في يلاد عنالمة وخاصة في انجار أنه في المدعنالمة وخاصة في انجار أنه أخرت أنه في الحالات التي تكون فيها نسبة الرطوبة أكثر من ٢٠٠٠ فان الدفرية تشكار إذا كانت درجة الحوارة مرتفعة ، أما إذا كانت درجة الحرارة منخفصة فان بخار الماء يتركز وبسيل ، وعلى الدكس فائه في الحالات الحرارة منخفصة الرطوبة أقل من ٤٠ أو ٢٥٠/ فان الورق والجمساد والوق والعسمة بجف ويصبح قابلا لمكسر .

ولذلك فأنه يجب الحماظ على نسبة رطوبة تبلغ . و / تقريبا في المتنازن ، وعلى درجة حرارة متوسطة نبلغ من ١٧ إلى ١٥° درجة مثرة ، مع نفادى حدوث النفيرات المناجئة في درجات الحرارة والرطوبة ، وحق يمكننا التحكم في نسبة الرطوبة فإنه كديداً عام يجب أن تحتوى كل صالة عنزن على جهاز قياس وطوبة الجمو سفته منظمة .

والحصول على التنبية المرجوة ، فإن أول الشروط هو النهوية الجيدة عن طريق أجهزة للهوية وتنتية الهواء ، وفي المناخ الشديد الرطوية بجب عمل نظام صناعى لإزالة الرطوية ، وعلى العكس النرطيب في المناخ الشديد الجفاف، أوكل ذلك بأجهزة خصصة لنلك الإغراض .

والإفلال من تأثير الرطرية الرائدة فإنه يجب المناية بأن يتسرب البواه. يطلانه بين الوثائق ذات الو-مهن (وهذا أحد أسباب هنع استخدام المرات المسدودة داخل المخازن) وعدم وضع رزم أو دوسيهات بحيث تلامس حوائط المخازن مباشرة ، واستخدام أجهزة لمنبع الرطوبة ، ومبيدات للحشرات الناتية عنها تذكرن كافية في الحالات المادية .

وتساهد الوطوية على تدكائر الفطريات (العقوية) على الوثانين، قالى جانب ملاج الوثائل نفسها، فإن يجب تنابير الاماكن المدقوطة فيها وصيانتها من الفطريات وفى حالات انتشار وتسكائر الفعاريات تعالج بمقساومتها بكلور النفتالين في جميح العناصر الخديمة للمخازن، وإذا استدعت الحالة فإنه يستمر في عدلمية تطهير بواسطة والبسخ، بمواد مضادة للمحشرات (1) .

⁽١) سيأتى هذا الموضوع مفصلا عند عديثنا هن (ملاج الوثائق التالفة)

ع _ الحماية من تلوث الجو والأثرية :

إن البواء المحيط بنا يحمل دائما الآتربة ، وفى المناطق الصناعية نلوث البجو بالاتربة يتضاعف يسبب وجود كميات كبيرة من ثمانى أكسيد السكبريت فىالبجو، وهذا المناز له تأثير على العناصر المدنية التى تدخل فى تسكوين الورق ، وتساعد على تسكون حامض السكبرتيك ، وبالتالي القضاء على الورق والمداد معا .

والمنغلب على هذا النارث فإن الطريفة الفعالة مهاريا، هم تنقية الهواء الخارجى بو اسطة فلترات من الصوف الرجاح ، والهذا فإن التهوية بو اسطة فتسع النوافذ مرقوضة عموماً في البلاد الصناعية ، ويمكن التجاوز من ذلك في فصل الصيف .

ويجب إزالة الاتربة بصفة مستمرة ، لا بطريق مسحما , و إنما بواسسطة شفطها بآلات مخسسة لهذا المعرض ، ذلك لان مسح الاتربة لا يويلها تماماً .وإنما يقير انجاهها ومكانها فقط .

وحفظ الرئائق في صنادين مفلة بحميها بطريقة فعالة من التراب ، وكذلك من تأثير التلوث الجموى ، ولتجنب خروج التراب من الارضيات الحرسانية (الاسمنت) ، وهي أثر بة تتفاعل مع الاثربة الحارجية وتكون بحموعة أثربة شديدة التلوث فإن أرضيات المخازن يجب أن تفطى اجباريا بكساء من مصمغ الارضة أو الجوخ المسنوع من البلاستيك .

٣ ــ الحماية من الحشرات والحيوانات القارضة :

إن محاربة الحشرات ، مثل سوس الحشب والصراصير والسمك الفضى والمختاف . الخ تدخل قبل كل شي. في مجال التطهير (سنذكره فما بعد)

أما من الناحية الممارية ، فانه يكون من المناسب عزل المبنى عن الارض وتجنب التقوب أو الشفوق في الجدران ، حتى لاتميش فلول الحشرات وتتكاثر ، كما يجب معالجة الاختاب بمواد مضادة لمحترات . على أن تتخذ إحرا از الوقاية بالطرق النقليدية مثل المصايد ضد القرارض بأنواعها ، وفى العالات القرنظير فيهما الفتران في المخارن فن الضرورى الاستعانة بجهات علية متخصصة لمقارمتها والإجهاز عليها .

ع - الوقاية من الصوء الرائد:

إن الأشمة الزرقاء والبنفسجية وفوق البنفسجية لضوء المعمس والقدر الها تأثير شديد على الآوواق والاحبار . وقد أثبتت التجارب أن كية ضوء الضمى المسموح ودخوله عنازن الآرشيف يجب ألا تتعدى . ه وحدة اعتائية في ساعات الشمس القصرى ، وعلى ذلك يجب الوقاية من ضوء الشدس والتمر الشديدين . ولحرك تتوفر هذه الوقاية يجب أن تمكون الفتحات في المنى قيلة الإنساج . وهل الشيء ، ومصمعة يحيث لا تصل أشعة الشمس في أي حالة دن الحالات مباشرة إلى الوجهات الجنوبة إلى .) .

وهناك رأى خاص لمينوج الامريكي يقولونيه المكان المثلل التخزينهن وجهة النظر هذه ، هو مكان بلا نوافذ ، يضاء وقت الحاجة بمصابيح كهربائية قليلة الشواح ولمكان ذات ضوء مناسب ، وإذا لم يسكن من المكن نقليل الضوء بهذه اللطريقة ينبغى أن تجهز جميع النوافذ بطلائها محادقتين شفاؤة أو بانزال ستائر تقيلة لمحدد من شدة الجن و و نفرة حتى لا يمكن نمركزاً ، كذلك يجب أن تعناق الوثائق

quelien, M: les batiments et Installation des (1) archives, cf. (le mannel d'archiristique) PP, 578-579-580

في أوعية مغلقة (عافظ تغاني) إذ أن الوجاج العادي لا يحمى الاوراق من الاشغ المثلغة إلا فايلا (١)

و في جيسم الحالات فإن تسبة الاسطح الزجاجية بالنسبة لمجدوع سطح الواجهات يعب ألا يتمدى 1:11 بالنسبة الواجهات الشرقية و ٢: ١٠ الواجهات الشالمة .

و إذا كان رأى مينوج هو بناء مخدازن عرومة تماماً من الإصاءة الطبيعية على ان تتم هملية النبوية بواسطة (مراوح) ، نمان هناك رأيا مخالفا يقول إن هذا الحل غير مرض إذ أن دور ضوء الشمس بكيات معقولة لا يمسكن اغفاله ، كما أن التجاوب أثبتت ان المخازن المظلمة تنمرض أكثر لخطر العفوتة عن المخازن المغازن .

وإذا كان أمامنا من مبن قديم ملى ، بالنرافذ الكبيرة ولا يسكن التقليل من المساحات الرجاحية فيه ، فانه يجب على الاقل عارلة الافلال من صومالشمس المسلم الذمة القوية ذات الاثر العشار ، ومن المعلم أن الرجاج الاصفر أو المدمون بذلك المون ، أو البرتقالي له فاعلية في هذه الحالة ، أما استمهال موافذ ذات رجاج موزع للحرارة فإن تأثيره سيكون في توزيع الطوء فقط . ولكنه لن يقلل منه .

Minogue, Adelaide: The Repaire and preservation of (1)

Duchein, M.: les batiments et Instaliations des (۲) archives ef (manul d'archivistique), P. 581 وهذا الرأي الإخبر أو بدء إدمة ليله .

الحماية من الحريق(١):

إن تصم استعمال الحديد في البناء، واختفاء استعمال المراد الملتهية العمادية في التدفئه والاضاءة قد قال كثيرا من خطر الحريق، ولسكن هذا الحقار موجود في أي وقت ويجب الاحتياط له، وذلك فان حماية الارشيف من البيران تمقسم إلى الانة أقسام:

(المنسع - الاكتشاف - الاطفاء)

(۱) منع الحريق : ولمنع قيـــــام العربق أو وصوله للارشيف يجب عمل اجراءين وقائيين : احراء معارى أولا وأجراء تاظيمي إداري ثانيا .

فن الناحية الممارية : فانه جب ألا تسكون المجازن مجاورة لاى أماكن خطرة ، كذلك يجب أن يكون المبنى مرودا بالاحتياطات التغليدية ، مثل هول عراث (مواسير) الندقة تماما ، كما يجب ألا يسكون الحفظ والنجزين على أوفف ترتسكر على جدران تجاور عرات الندفيّة ، والعمل على هزل اكماك المساعد والسلالم بواسعة أبواب حديدية غيرقابلة الاشتمال وهلق (عزل) قاعات المخارن بواسطة حوائط وأبواب غير قابلة للاشتمال مع توفير أجبرة أمن كافية للترصيلات الكررائية .

ومن الناحيمة النظيمية الادارية : فانه من الضروري السهر على ملاحظة وسائل الامان السابق ذكرها ومنع التدخين أواستمال النار لاى غرض في المخاذن وإنهاء الاضاءة الكهربائية بمجرد ترك المرظفين لصالة المخزن حتى لا يتسبب

 ⁽¹⁾ أنظر سجل البساب العالى رقم ۲۹۸ قديم مرّض ۱۹۹ إلى ص ٢٠٦ ومن
 (1) أنظر سجل البساب العالم عند على المعربين التحريق التي أغرت الوثائق الاحراق أطرت الوثائق الاحراق أطر العربين المعربين المعربين

ذلك في حمل , ماس، كمبر بائى أثناء غياب مو ظنى المحزن ، وتراقب أجهزة التدفئة في فصل الشتاء ، كما يبجب أن بتم تفتيش دورى المحزن بصفة منتظمة من الفسم المحتص ، الوقاية من العربق ، وضرورة عمل سلم طوارىء خارجى لمبنى المنعزن في الفاحية المقابلة تماما السلم الداخل .

- (ب) أكتشاف الحريق:

رغم الاحتياطات المتخذة فى هذا السبيل ، فانه يجب توقع امكانية حدوث هذا الحطر ،كذلك فان معظم المخازن الارشيفية السكبرى درودة ينظام كشف أنوماتيكي يعدل إما بواسطة أرتفاع درجة الحرارة ، أو بواسطة انتشار الدخمان وغاذ بقايا الاحتراق (ثانى أكسيد الكربون) .

ويفضل استخدام أجهرة الكشف الفرتمال هن طريق انتصار الدخانوالناز في مخدازنالارشيف، هن تلك الني تعمل بأرتفاع درجة العرارة ،حيث يحدث إحراق رزمة واحدة من الورق، درجة حرارة بسيطة، في بداية أمر العربق بينما يسبب احتراق تلك الرزمة كيه كبهرة من الدخان والغازات، مما يساعد على صرعة وسهولة أكشاف أمر الحريق.

(ج) أطفاء الحريق :

يجب إطفاء الحريق فورا ، إذا ما تبين نشوبه دون انتظار وصول رجال المطاق، الذين يعب أن يتم أخطارهم تلفوتها ، في نفس اللحظة ، إذا كان تظام الابتذار لم يخبرهم أنوماتيكيا . ويجب البدء في تشغيل أنابيب الاطفاء فورا ، وأنسب أنابيب الاطفاء المترشيف مى التي تحتوى على المساحيق المضادة المحريق أو غاز المحربيتك ، إذ أنها ذات مغمول سطحى وفعال ، أما إذا انتشرت السكار ثة فان المه فقط هو أنجح الوسائل لإطفائها .

وفى المخازن الهامـة ، بيجب أن تأخذ فى اعتبارنا فى مرحلة البناء (مثل يعض سخازن أمريــكا) عمل معدات تسمح بارسال غاز الكربوتيك تحت ضفط قوى فى المخازن التى تندلـع فيها النيران ، بعد غلق المنافذ أنوماتيكيا .

وهذا يتطلب تقسيم أو تقليل حجم المخازن إلى حجرات صفيرة تحتوى على نسبة هواء فليلة ، وتشفيل كامل لإجراءات الفلق الاتوماتيسكنة .

(٦) الحماية من السرقة :

تتم حماية مخازن الارشيف من الدرقة بواسطة إجراءات ممارية (شبكة حديدية أو وجهات مداية على فتحات البدروم ، وحجرات قوية عكمة الغاني الرئمانق الثينية) وأجهزة أخطار متخصصة من نوع خاص فىحالة كسرأى أبواب أو أقفال .

وعند إقامة معارض الوثائق الثمينة والنادرة المغرية على السرقة ، فانه يجب تنظيم عملية الحراسة تنظيما دقيقا . كذلك نفان جميع الآبو اب التي ترصل إلى المخازن سوا. من المعارج أو من أماكن أخرى . وتحتم كل ومجيقة (تطعة) خيا تنظيمها بالدار.

ومهما يكن من أمر ـ فان كل نوع من الولائق له طريقة تناسبه فى الحفاظ. غليه ضد أنواع السرقات المختلفة(١) .

Duchein, M. Les batiments et lustellatiou des (1) archvics, cf (le mamuel des archivisfique) PP 582 - 58g

المانيا : علاج الوثائق النالفة

إن أول إجراء يجب إتخاذه عندما تسكشف ناف الرئائق لسبب ما ، هو إساد تلك الوثائق لسبب ما ، هو إساد تلك الوثائق عن عوامل الضرر ، ويتضمن ذلك في أغلب الاسيار نه تقل الوثائق مصابة بالفمل ، المسكان الموجود فيه ، ولما كان ذلك يتعلق بوثائق مصابة بالفمل ، فان عملية الدقل يجب أرب تكون دنيقة ، ويجب علينا إمحاذ الحيطة أثناء عملية الدفل حق لا يتزايد عدد الوثائق الثالفة تتبجة المؤدة العملية .

(سيما يتعلق الامر بوثائق قرضتها الحشرات أو أصابها الحريق) .

كذلك بعب العرص على ألا تتعرض الوثائق الآخرى السليمة لحظرالمدوى يدورها (خاصة فى حالات الاحابة بقرضة العشرات أو تقوب الفطريات).

وفى نفس الوقت فانه يستحسن النمرف بدقة على طبيعة الناف أوالضرو حن يمسكن تحديد طريقة العلاج المناسبة له ، أى التشخيص قبل بدء العلاج .

وفي هذه المرحلة .. ما عدا الحالات التى يسكون عامل النلف فيها واضحا مثل السرائق أو الحشرات التى أخذت حيسة على الاوراق ـ فانه يعجب الاستعانة بالانسام المخصصة لتشخيص العلاج المناسب ، إذ يختلف نوع العلاج من حشرة إلى أخرى ، حيث أن نوع العلاج الذي يطبق على بعض الحشرات ليس هو عا بطبق على غيرها ، وكذلك الحالة بالنسبة بعض أمراع العفونة على الاوراق، إذ تحتلف تأثيرها العنار باختلاف نوع الورق(1) .

Ducheim, m. Les basiments et l'astaltations des (1) archives, cf. (le manuel des archivristique), PP. 607 - 908

ولذلك فانه من المسكن الاستفاده من خبرات وزارة الوراعة (قسم العشرات) فى هذا مجال، فضلا عن المعامل السكيائيه المنخصصة تحدمة العلاج .

الأسباب الرئيسية لنلف الو * أن :

تثنوع أسباب نلف الوثائق فهى إما هوامل ميكانيكيه كائترق الارادى والملا إرافتى، وهوامل ميكرو عضويه كالفطريات واستان القرضه، وعوامل طبيعيه كيائية مثل حموضة الاررانى والاحبار والهواء، والضوء الشمسى والقمرى والنار والماء.

(1) الموامل الميكانيكية :

في حالة اصابه الرئائق لأسباب مبكانيكيه ، فأنه يكتفى مبدئيا بوقف ضل الوثيقة وتداولها ، لإيفاف استمرار عامل الناف بالنسبة لها واستبعاده ، وإن كان الأمر ليس مهذه البريقية مصابه كان الأمر ليس مهذه البريقة مصابه (مثلا بيرقة الحشرات) ، وكذاك فانه عند بلوغ مرحلة معينة من الناف ، فان الوثيقة تسكون قد قضى عليها تلقائيا بسبب الرقه المتناهية لمواد الوثائق المصابه (على سبيل المثال وثيقة نقيتها الحضرات حارونيا ، فانها تظل ضعينة حتى بعد القضاء على اليرقاعه) .

وعلى وجه العموم فأن بعض العوامل الميكانيكية الناف مي أسهل العوامل من تاحية التمرف والاستبعاد . ومن بين هذه العوامل الحضرات ، وفسائل الحيوانات القارضة (الفترارس _ الجرزان بأنواعها التي تلتهم الارواق والحكرتون والجلد) أما عن الحضرات التي يتعرض لهما الارشيف فهي كذيرة ومختلفة الاتواع ولذلك يجب التعرف عليها قبل مقاومتها حتى تصل إلى وسيلة ناجحه لعلاج الرثائي منها ، وهذه الانواع هي :

١ _ السمك الفضى (أوع من العث)

وهر نوع من الحشرات عديم النطور أو النشكل أنناء حياته ، بمننى أنه في جميع اطواره ذو شكل محدد ، وهو دائماً بدون أجنجة ، وذو شكل مستطيل يشبئ إبالذيل ولونه رمادى فضى وتحركه لا يسبب حركة فرفريه (يمنى انه يرحف سريما) ، ومن هذا جاءت تسميته ، وغذاؤه المفضل مو الهسمغ والنشا والعلاء . ولهذا فهو جهاجم دائما السجلات الملصقة والمجلده بمادة صمفية ، وكذلك يهاجم الرزم 'ويثقب خلالها نقوب طوليه في جميع الاتجاهات (1) .

وهذ الانوع من الحشرات الفنى اللون أكثر الانواع المقداراً ، ويرجد بكثرة في سجلات المحا كم العثمانية المفرطة بمسلحة الشهر المقارى (الآن) والني قد يدرامة مسجلات إحدى مما كما وهي الباب العال (٣) وبراول هذا النوع من المشرات نشاط في السجلات دون ما ازماج ، اللهم إلا اذا تعرضت مسسفه السجلات لا ينى الباحثين سواء في الناربخ أو الوثائق ، كذلك فان هذه السجلات لا تلقى أى نوع من العلاج والمبتمير الواجب والعنرورى لها في تلك الحالات ، ولم تبذل أى محاولة لإبعاد العثمرات عن الصفحات التى تؤكل بطريقة طوليه وحنوي بن في نفس الوقت (٣) .

٧ - الصراصير:

وهى حشرات تميل إلى السواد وغير لاءمة وجسمها بيضاوى ويصل طولها

Duchein, M.: fe traitement et la restauration des (1) documents endommagés JG.F. [le manuel des architatjue] JP. 607 - 608

⁽٢) انظر رسالة دكرة وراه للباحثه بعنوان سجلات الباب المالى .

⁽٣) على سبيل المثال لا الحصر سجلات الباب العالى رقم ١١٤ - ١٢١

من ۲ سـ ۳ سم ، ولما شعيرات أمام رأسها ، وحتى تهرب من الضوء فانها تجرى وتعيش فى الآماكن المخللة والمدافنة الرطبة وهى تلتهم الصمغ والنشا ، وتقضى أولا على أماكن اللصق فى الورق(1) .

وهذا النوع من العشرات كان يوجد فى دفرخانه محكة الاحوال الشخصية بشبرا، وقت أن كانت سجلات المحاكم الدثانية تعفظ هناك وقبل عام ١٩٧٠ م، وذلك لوجود السجلات داخل دواليب خشبية غير منلقة فى حجرة واسعة فى الدور الاول رطبة ومظلة ، وتقع بالقرب من دورة المياه ومواسير المجارى. وكانت هذه الانواع من الحشرات تسبب واسحة كريهة تنبعه من الدواليب .

قل الكتب: وهى حشرات صفيرة ذات لون أزرق بميل إلى الرمادي
 ونجسمها بيضاوى منتفخ و يبلغ طولها من ٢ - ٣ مليمتر ، وتعيش في الاماكن
 المظلم والرطبه ، وتهاجم الكتب والسجلات خاصة ، وتلتهم الصمغ بشراهه .

٤ _ سـوس الخفيب :

وهى حشرة تمر بمراحل متعاقبه وعديدة أولها اليرقه بيضاء ذات وأس أسمر ، ومتحنيه على شكل قصف دائرة ، وطولها ٢ – ٣ مليمتر ، ثم تسكون شرنقمه حمراء صلبه متحركه ، تهتى فى الاوراق التى تهاجمها ويخرج من الشرنقة نوع من الحشرات ذو الاجلحمه المنمورة (مثل الحنافس) وهى صغيرة وحمراه بيضاويه واجدحتها لامة. ويوجد من هداه العشرة أنواع عديده ولكن تشرك كل الانواع فى نوع الحسائر المشديد عن اليرقه التي تحفو عرات عميقه خلال الحشب والدكوتون والزرق ، وأثناء حفرها تفرز مادة لاصقة تقوى جوائب تلك النقرب، ويمسكننا عمرفة عمق تلك المعرات بالنظر خلال أأثقب ويمسكن النعرف علمها من شكلها الحلزوني

ه ــ أنواع أخرى من الديدان والسوس :

توجد غالبا في المناخ الاستوانى، وهى تلتهم كل أفواج السيليلوق (المادة السكيماتية للألياف) سواء سيليلوز الاخشاب أو الورق أو السكرتون أو الفاش ومى تحفر أروته هميقة يمكن رؤيتها بصعوبه من الحارج إذ أن معظم أفواع السوس صفيرة الحجم من ٥ – ٨ مليمتر .

وفى حالة الديرة. _ الشرنة، المنتوحه _ تسكون على شكل حشرة بيضاء شفافه ذات شكل طويل والها رأس كبير مستدير ، وشعيرات وفى حالة البلوغ فإنها تسكم ن سوداء أو قاتمة لامة ذات أجنحه طويله شفافه .

٣ ــ الخنافس .

وهى كالشرنقة الفائمة وطولهما من ١ - ٢ سم وهى تهاجم الاختشاب خاصة وتحفر يرقنهما أروقة عدينة فيها ، ويحدث تشاطها هذا صوتا بميزا أو نموها من الازبر يسمع بوضوح ، كما أبها تخلف وراءها أكواها صفيرة من عثلفات نشر الحشب (النشارة) التي تتراكم في تقوب تلك الاروقة (١) .

Duchein, M. Le traitement et la restauration des (1) decuments endomagés ef (le manuel d'archivistique) P. 609

وعد رؤيةنا نخلفات بمر الخصب يمكنا الناكد من وجود هذا الذرع من الحديد أو الحشرات، ولذلك بنيقى حفظ الوثائق بأفراعها فى دواليب من الحديد أو الممدن كما هو متبع الآن فى حفظ السجلات القضائية بمصلحة الشهر المعتارى (التى كانمه قبل ذلك فى دواليب من الخشب المناكل)، وإن كان من الواجب تنظيفها وتبخيرها قبل حفظها فى ظلك الدواليب ربعد نقلها من دفترخانة محكمة الآحوال الشخصية بشرا، إذ أخا محملة بالحشرات والعدوى، في لسجل الواحد المصاب يؤدى إلى إصابة غيره وهكذا على التوالى، وسوف يزداد الحال حوال إنا كانت معظم هذه السجلات محمل في طيانها أفراعا من الحشرات.

مرق الاجواء الاستوائية على الخصوص نجد أن تلف أنواع مختلفة من الورق يمكون مرجعة للحشرات التي تأكل النشا ، والحشرات التمارضة ، ولمل التبخير الحبيد أصبح الطريقة المقبولة السيطرة على هذه الاعات ، وإذا ما كانت جميع أنواع الحشرات التي تميش على الوثائية لا يمكن القضاء عليها قضاء تاما ، ففي الامكان تلافي هودة هذه الافات مرة أخرى ، وذلك بالمنايه اللازمه والنظافه ، وتبخير الوثائق يمجرد دخولها إلى مبنى الارشيف حتى لا تنتقل أي هدوى الوثائق المودخه في المخازن() .

(ب) العوامل الميسكروعضويه:

وهذه العوامل تنظور وتنمو فى ظروف وشروط خاصه على حساب منظم الاجسام العضويه ، ولفل أكثوها خطورة على الارشيف هى الفطربات الدقيقة

Minogue A. Repaire and preservation of records (1)
P. 16

والتى ترجد جرائيميا بصنة وائمة فى الجو، وهندها تسمح الحرارة والوطوبة بذلك أنا هذه الجرائيم تشكائر بأن تمتص عيدرات السكربون مرب الورق، فيغلم الورق ببقع ذات لون بنفسجى أو أخضر، كذلك توع مرب الذعب الفطن (المف) ما يتسبب فى تلف الورق، كذلك الحالى بالنسبة الجلد والرق، والخدب فإنها تعانى إصامن مفعول هذه الفطريات Merule القرشاجم الأرشيف

(ج) عرامل طبيعية كيمائية :

من بين هذه العوامل : لذكر في أول الأمر الماء ، الذي يضعف نسيج الورق ربحل الأمراغ ، الذي يضعف نسيج الورق ربحل الأصاخ ، التي أساسها النسا عمولا ذلك أكوام الأوراق إلى كتلة متباسكة كذلك فهو يرطب ويلين الجلد والرق ، ويزيل بعض الاحبار ، كما أن وجوده ساعد على تسكون الميكروبات العضوية ، ويمكن القول بأن الرطوبة عن المدي الأول والعام الكرشيف .

وفي حجال هذه العوامل لايد أن نذكر النار ، نهى ليست أثل خسارر؟ بن غيرها ، والم تأثير على منظم مواد الأرشيف سواء بالاحسسابة الهياشرة ، أر بالجفاف تتيجة لجفاف الجو بعد الحريق .

كذلك فان ضوء الشمس والقمر بثير عوامل كيمانية فى معظم المواد العضوية، وفى الورق بالذات فانه يتسبب في ظهور صدأ السيليوز الذى يجعل الورق لونه أصغر وماثلا النقصف، وكذلك فان له تاثيراً حائلًا على المداد وبتسبب فى إذالة ألموانه(١).

Duchein, M: traitement et la restauration des (1)
documents, P. 616

ومن المعروف أيضا ، أن الأوراق المرسنة للمنوء يبهت لونها وتفد قونها، بدرجة تختلف باختلاف توعيه الورق الذي يقاوم هذا النوع من التلف ، والاوراق المصنوعة من الياف خشية معينة مثل ورق طبع الجرائد مثلا، والتي تحتوى على كميات مشيلة من الحديد والسيليوز الذي لم تتم تعنيه تعنيه كافية ، تتعرض أكثر من غيرها للنك من أهدره ، وهي بدلا من أن يصعر لونها . فإنه يتحول إلى اللون البني أو الابيض، وذلك عند تعرضها المضوء ويصحب ذلك تفتت عام الورق ،

ويتزايد بمرور ألوقت ، ولدلك بذِفى حفظ جميع الأوراقَ بعيدا عن الضوء قدر المستطاع(١) .

ونحن بصدد العوامل الطبيعية السكيمائية ، فلا تذبى الهوا-الجوعالذي يجترى بنسب متفاونة (نسبة أعلى في المدن الصناعية عنهافي القرى ، وأقرى في الجوالرطب هنها نو الجو الجاف) على غازات ، لوثه ، وهذه الفازاءه لها تأثير على الأوراق إذ أنها تحوام إلى حامض السولفريك ، وتتسبب في الفتك بالأوراق والفضاء عليها وتساعد على تلف المعادن (المشابك المعدنية ـ والدبابيس المستعملة في لصق الرفانق) .

Minogue, A., Repaine of preservation of records (1) P. IO

⁽م . - الارشيف)

والمسولفريك و تنسلط على الاوراق حتى تسكون سنبا فى تـكوناائةوب بها وبالتالى هلاكها ثدر يجيا(() ،

وإذا كان المداد السكر بونى لا ببهت ، فأن غير، من أنواع المداه الاخرى ليص لها هذه الحاصية (الثبات) ، فالمداد المصنوع من الحديد الاصفر العادى مثلا يهمه بدرجة كبيرة تصعب معه قراءته ، لآله يصفر ويمترج بالورق نفسه قلا ينام لونه(٢) .

كما أن الجمور نفسه ، الذى له العتى في استخدام الوثائق ، يكون في أغلب الأحيان هو السبب في تنظيمها عرضيا دون ما قصد واتلاقها ، فالقذارة والعرق يقر كان بقما من بقايا الحوامض ، وهي تسبب بدورها تنف الورق ، كذلك فان الصحاف قد تقدرق وتفنيع ، أو تنزلك عرضه لاشمة الشمس الصارة ، على أيدى المستبرين من القدارات الذاك بنيض عمل برنامج القراء لا حاطنهم علما بطبيعة وامكانيات مداد الوثائق ، وذلك حتى يراعي الجهور في استخدامها وقت الاطلاع المحافظة عليها واحتراءها() . إذ أن طبيعة الوثائق الدقيقة تبعمل استجابتها القطروف المسئة مثل العرارة والرطوبة والثلوث الجوىوالحفظ المسيء وسوء استعمال الجمهر والم ممكنة الهذاية وإذا ما أتانت وثيفة وهلكم فان شاهدا تاريخيا له قيمته قد ذهب إلى الابدرة)

Duchein, M., le traitement et la restauration des (1) documents endomages

Minogue, A., P. 26 (v)

Minogue, A., Op. cit. PP. 14-18 (7)

Hodson, J. H. The administration of archives P. 84 (1)

٢ - الفضاء على أسباب النلف:

لعل دور الوثائق والحفظ بمصر في أشد الحاجة إلى ... وفق طرق القضاء على أسباب تلف الوثائق، وهي الأسباب التي تعرضنا الما سابقاً والتي تعانى من أسباب الذن ، ولم يمتد اليها بد العناية والترميم من المسئولين عنها ، فسيولات المحاكم المعاشاتية حسم على سيل المثال - تعانى من معظم أسباب التلف التي تعرضت لها في الصفحات السابقة سواء كانت عوامل ميكاميكية كالحشرات وسوء الاستممال وغيرها ، أو هوامل ميكروعضوية كالمنابعات ، أو عوامل طبيعية كيمائية كالرفطوية والهواء الجرى والصوره والتراب وطرق الحفظ الميئة .

فان الوائر لمدكان الحفظ وطريقته ، ومعاينته (قحمه) السجلات والحشرات الموجودة فيها ، تجعله يدرك لاول وهله ، مدى الحقار وقائل ستنجم عن التأخير في سرعة انتشالها ما هي فيه ، الامر الذي يترتب عليه ضياع معالم حقية من تاريخ مصر الادارى والفضائي والانصادى . . النخ ، كما يدأ يحدث ذلك بالنسبة لسجلات الدشت الذي بلغ عددا حتى الآن هدم سجلا أو محفظة (جمع فيها بقايا السجلات) في حالة يرثى لها ، مع أنها تضم مادة تاريخيسة هامة وبحكر .

وللقضاء على أسباب التلف التي سبق التعرض لها يُسكننا تقسيم ذلك إلى .

(١) الحشرات :

تختلف مقاومة أنواع العشرات التى تلتهم الأرشيف كل حسب نوعه ، ولعل أول الاجراءات الملاجية ـ بدون شك ـ مهما كان نوع الحشرة ، هوهول الرزم أو السجلات المو بؤة لإيقاف خطر العدوى . إلا أنه من الصموبة بمسكان الوصـــول إلى الحشرات اللق تسكن فى داخل النشب ارداخل الرجلات والرزم بالفازات والابخرة الحائقة تعت ضفط شدند حتى تدخل هذه الابخرة في أصغر الثقوب التي تسكنها البرقات ه

هذا، رقد تطور استممال الغازات في التبخير وتحدد في استعمال فاذين فقط مرمر الميثيل Le bromure de merdyle وأكسيد الاثيلين،

وقد كان هذا الآخير يشكل خطراً للانفجار قديما ، ولسكن هذه الاخطار قد اختفت عمليا منذ ان خلط بغاز البكر بوتيك والآزوت fréon أما بالنسبة لاجهزة التعقيم الخاصة بقطبير الارشيف ، فيجب أن تمكون قوتها على الآقل واحد متر مكمب ، وبالنسبة للمخازن السكبيرة م مثر مكمب(١) ،

وفى العادة يتم علاج الوثائق فى خوانات قارغة من الصلب تهيأ لبذه العناية ، وهناك نبوعان من الحزانات ، وكل منها سعته ٢٧ قدم مربع لمعالجة ٥ ٦ قدم وربع من الوثائق فى المرة الواحدة ، ويتم تبخير الوثائق فيه دون اخراجها من محافظها الذي وصلت بها للارشيف ، ولذلك حتى يتفادى بذل أى مجهود آخر فى سبيل إعادة ترتيبها ، ولذلك لنفادى فقد أى وثيقة منها .

وبعد وضع الرئم تن في الحزان يفلق الباب ويطرد الهراء الموجود ، ويسمح بمرور حوالى عشرة أرطال من اثبلين ثمانى أكسيد السكربون المبخر في الحزان وهذا الغاز المبخر يحتوى على ١٠٠/من أكسيد الاثباين و ١٩٠٠من ثمانى أكسيد الكربون في وزنه ، وهر من المواد التي تقتل الحشرات والتمرضة دون أن تسبب أي تلف الوثائق .

Duchèin. M; Le traitement et la resetauration des (1) documents endomagés, P. 611

وتحفظ الوثائق في هذا الجو (داخل الحزان) ثلاث ساعاه ، وبعد ذلك يضخ الفاز لطرده ، ومع أن الدواء المبخر ليس قابلا للاشتمال وإتما سام في التنفس (في استخدام بهذا التركيز) الذلك بنهى اخراج الفازات التي تخلف عن التنجيز من هواء المجرد وذلك بو اسطة ، روحة شافعاة ، ويسمح بإدخال الهواء إلى الحزان عجيد يكون الهواء متجددا ، وعد ثذيتم اخراج الوثائق من الحزان ، وتحزينها يثقة تامة ، لأنه لا يمكن أن يلحق بها أى أذى من الحشرات في مخازنها ، هذا إذا كان الحضرات الكبيرة والبرقات وحق البيض يكون قدم عليها تماما بعملية التطهير النبابقة .

كما أن هناك طرق التبخير بأجهزة غير غالية التكاليف بسبيا ، وسهلة في تركيبها إذ أن كل ما يطلب هو صندوق كبير يفلق اغلاقا عكما ومحاطا بالمدن، ويحضر ابدا الصندوق الذي تكون سعته ٣ × ٣ × تدم ﴿كيلو من خليط بنسبة ٣ أجزاء من ديكلوويد الاثبلين إلى جزء واحد من تتراكاوريد الدكربون لتعلهم الوثائق ، وسوف يعطى ذلك تبخيراً مناسباً لمدة ٢٤ ساعة (١) .

ولا ينبغى حزم الرثائق حزما بجكما هند النبخير بهذه الطريقة ، بل يجب ترك فراغ بينها حتى يتخلل غاز التطهــــير كل تماياها ، كما تعزل الوثائق التي تم تهخيرها وتطهيرها لمدة ثلاثه أسابيع تتربيا ، تمكون فيها موضع رعاية وملاحظة إذ قد يماد تبخيرها إن لوم الأدر لقتل الحثرات التي تمكون لدتكاثرت (فقست)،

Mtaogue, A. Repairs & breservatieu of records, (1)
PP. 16-17

حذيثًا . رفى الوقت الذى لا تسكون الوثائق موجودة فيه على الارفف ،فإنه يجب تنظيفه (الارفف) تنظيفا جيدا وبخها بمسادة البيرتروم (مبيد حشرى،) لمنسع إهارة الاصابة نالحقرات إذا ما أعدت إلى أما كنها مرة أخرى .

كما يمكن بسط فلوربد الصودبوم أو حامض البوريك على ظهر الأرفف أو الدراليب الوكاية وكوسيلة مؤقتة _ ليس إلا _ السيطرة والتحكم في غازات الحشرات في الحالات العاجلة، وإلى أن تتم تهيئة وسيلة مناسبة التبخير ، وهذة العلم يقد ، ليكون لها أثر على الحشرات التي تلحق الضرر بالوثائق، بل سوف تعين فقط على منع هذه الحشرات من الاناتشار .

ويجب أن بوضع فى الاعتبــــار أثماء كل هذه الحملوات ، أن فلوريد الصوديوم - بينا هو الاكثر فاعلية ــ فانه أيضا الاكثر سمية ، ولذلك يجب استعماله مجذر شديد() .

وحيث أن أجهزة التقيم آلات باهظة النكاليف فان هناك حلا يجبدًا للاقلال من هذا التكاليف، وهو شراء جهاز تعقيم متحرك ومركب على عربة صفيرة يتكاليف مشتركة بين مخازن الأرشيف العديدة والمتجاورة،

أما الحثيرات التي تعيش في الهواء العالق خاصة قمل الكتب والصراصير ، فانه من السهل الوصول إليها ، ويكتنى عادة بالادوية المضادة للحشرات (المبيدات الحشرية) الموجودة في الاسواق مثل الجامكسان والدد . د . ت وغيرها .

أما بالنمية السوس فان له مشاكله الخاصة ، نظراً لاختراقه المادة التي بعيش فيها ومقاومته العلاج من ناحية أخرى ، ولوجوده ـــ ليس فقط في الأوراق ولحكن في أخشاب البناء نفسها وحتى في الارضيات ، والوثانق المصابة بالسوس تعالج في جهاز تطهير ، في مدة علاج أطول من غيرها ،ن الحثيرات الآخرى

Minogue, A. Ropaire and preservation of records, P.14 (1)

وتمالج الاخشاب بكاررونفنالين أو نبتا كاور الفيدل وال. د. د. د. د. و يذاب كل ذلك في البترول ، وكإجراء وقاني ترش الوثابتي المجاورة اوثالتي الموبوءة أو المصابة بعنساية بالد د. د. ت أو الجامكسان ، ويمكن أيضا ان تمر على جهاز التطهير ، وتنظف صالة المخزن تنظيفا دقيقاً ويرش بصفة دورية بكميات كبيرة من المسدات الحشرية .

وفى الحالات الحطيرة ، فانه يجب ان تبشمر هملية تطبيركاملة السكان بواسعة شركة أو معهد متخصص فى النبخير ، وذلك بعد ان تفلق الأبواب والمصابيك غلقا محكما(۱) .

(ب) الفطريات :

معظم الفطريات يمكن الفضاء عليها وملاجها بتطبير الوثاءتي باكسيدالاثيلين، إذ ان هذا المحلول ضد الفطريات والحشرات بوجه هام .

ويمكن كذلك علاح الاوراق المصابة بالفطريات بواسطة ابخره كعوايه ، حامض الفليك عحلول ٣٠/ بوزن ٢٥٠ جرام مكمب بدرجة حرارة تبلغ ٣٠ درجة مثرية ، ويمكن تنفيذ ذلك في أجهزة النمقيم بدون ابة مشاكل ، ولسكن يجب عدم اغفال ان بعض الفطريات (وخاصة فطر الحشب Morulo وهو أكثرها انتشارا للاسف) شديد المقاومة الفاية ، وتنكائر هذه الفطريات بعد الملاج أيضا وفي الوقت الذي يظن فيه انه قد تم الاجهاز عليها .

ويجب استمال المحاليل المضادة الفطريات على الورق بحرص شديد لرقته .

Dachoin, M., lc traitement el la vestaurotion des (1) documents endomagés, PP. 611, 612.

وكم هي الحال بالنسبة للحدرات ، فانه بحب أتمام علاج الوثائق المصابة بالفطريات بعلاج المكان لمار جودة فيه

أما الاختساب فالها تدهى أو تطلى بمواد مضادة للفطريات من طراز يتناكلور فيلول الصودا ، والمنتجات الني أساسها الفطران تعتبر أيضا ذات أثر فعال ولمكن راتحتها الشديدة النفاذه تجعابا قالة الاستعمال ، لا سيا في الاماكن إلى يتواجديها الموظفون .

: - 41 (-)

تختنى المياه من الوثائق المصابة بالبلل بواسطة النجفيف ، ولكن بحب الحذر أثناء العلاج لمنع التبكوينات الميكانيكية مثل الانتفاخات والنشقةات من تناحية ، ومنم تطور المصويات الدقيقة التي تتكاثر في الاجواء الحارة الرطابة .

و يحب الحرص على أن يتم التجفيف في مكان جد النهوية ، وأفضل الطرق هي وضع الوثائق المالة على حصير التجفيف ، و بوضع هذه الحصر ، في تيار هوا. دافي، وقد تستعمل احيانا مصابيح ذات أشعة فوق البنفسجية في بعض المخازن ولكن استعمال هذه المصابح مدة طويله قد يسب اخطارا على صيفة المداد .

وفى حالة المجادات الماصقه التى من الصعب فكها بعملية التجفيف (مثل السجلات) فانه يبدأ يوضع أوراق النقاف بين الأوراق المبالله وبعضها ، ويتم تغييرها كلما استدعى الأمر ذلك ، ثم يستمر فى التجفيف بوضع المجلد والفلا والصفحاء منترحة وغير ماصقه فى مكان دافىء جاف هاو . وبالنسبة المؤاتق إلى حوالها الرطوبه إلى كناه مانصقه من الصمخ المتحال بالماء، فان فسكها يجب أن يكون دفيقًا لمفايه وبحرص شديد .

واذا لم تدكن الرطوبة قد قضت على ألياف السيلولوز واحتفظ الورق بصلابة كافية ، فانه يمكن الاستمرار في عملية ترطيب خفية برواسطة بخار الماء ثم تركما بعد ذلك تجف في مكان جاف وهاو ، وبشكرار هذه العملية . فإن ذلك يفكك الآلياف وبساعد على عملية الفك ونتم هسده العملية عمرط طويل ، ولكن على العكس اذا كانت الاوراق مصابه شده بالرطوع ، فأنه لا يكن أن تاجأ إلا لعملية فصل ، الملازم ، بواسطة تلك الآله مجموعة ، مجموعة مع اعادة تجميعها مرة أخرى .

(د) حمرضة البهواء :

إن حموضة الهواء والاوراق والأحبار لا يمكن القضاء طيها إلا بواسطة طرق دقيقه إلى حد ما ، بسبب رقة الورق ، ولملاجها بفاعلية فانه مجب أولا قياسها ، وتوجد آلات قياس كيائية خاصة لهذا الفرض ، وهي تبين كمية الحوضه تعمل لنفير إلمون .

والنخلص من الحوصة في الاوراق فهاك طرق عديدة ، ولمكن لا تنطق إحداها من العروب . واشهر الطرق هي طربقة د يارو Barrow ، وعكن أستممالها إذا تأكدنا من أن حور الرئيقة ثابعه بدرجة كافية ويمكن التأكد من ذلك بقرطيب عينه من السكتابه ترطيا خفيفا . وهذه الطريقة هي عمر الوثيفة مدة . ٧ دقيقة في حمامين متتاليين ، الاول من هيدرات الكالسيوم بمحلول ١٥٠/ والتأتي بيكر بونات الكالسيوم ه1٠/ ، ولسكن الوثائق الرقيقة .

وهذاك طرق تستعمل فيها موادكر بونات السكالسيوم والمناغنسيوم على شكل محاليل ماتيه ، ومسارى. هذه الحاربة هى نفس مسارى، طريقة د بارو ، فى عدم تحمل الاوراق لها ، كما أن هناك طريقة تستعمل فى بلاد أوربا الشرقية وهى سحق كربونات الكالسيوم إلى بودوة ووضعها تحت ضفط لمدة ١٧ سامة وميزتها فى عدم غمر الوثر تن فى حمام سائل ، وإن كانت فاعليثها لم تُلبت بعد مثل طريقة , بارو Barrow ،(١) ·

ثالثا: ترميم الوثائق المصابة

فى كثير من الاحيان يعتبر تقل الوثائق المسابه وابعادها عن عوامل التلف كافيا طابتها(٧) . وحتى هذا الإجراء البسيط لا يعمل به فى معظم ارشيفاتنا فى مصر إذ نظل الوثائق والسجلات على ما هى عليمه حتى تأتى عليها الحشرات وغيرها من العوامل المسببة المتلف السابق ذكرها ، ثم تندار فى نهايه الآمر . أو تمال

وللاسف توجد عالات يكون فيها التلف خطيرا ، بحيث لا يمكن حفظ. الموثيقة كما هي عليه من التلف أو نقلها بميدا عن عامل التلف فقط بدون اتخاذ اجراءات نقوية وحمايه لها وهذا هو موضوع فنيات الدرسة ، واذا كانت المشكلة بالنسبة لفرنسا ... وهي البلد المتقدم جداً في دراسة الارشيف بالنسبة لنا ... هو قلة عدد المرعين في الارشيفات ، فإن المشكلة في مصر أبعد من ذلك بكثير ، وتتمثل في عدم وجود الآلات السكافية ، والرعين والامكانيات الملادة والدراسة الفنية الازمة لذلك العمل .

(1) ترميم المجلدات relivers : (الجلود المصنوعة منها تجليد السجلات)

Duéhein, M., le traitement et la restaurastion (1) des documents endommagés P. 613, 614.

Duchein: OP. Cit, P. 614 (Y)

إن ترميم المجلدات (السجلات مثلا) "قدعة بجد أن يجمع بين الجال و فنستبدل أجوزاء الجلد المصابه باجزاء جديدة من نفس النوع مع اخفاء أماكن الوصل بين القديم والجديد بقدر الامكان وهذه العمليات دقيقة جدا تتطلب للسمن المرمم ، ولكن أيتنا معرفه بتاريخ المادة الملصة ، و يجرد انتها، عملية الترمم فانه يتم الحذظ على المجلد باستعمال الشمم الطبيعي ومضادات الحثرات .

(ب) ترميم الرق:

لمل السبب الآكثر انتشارا لتلف الرق هو الرطوبة ، التي تسبب التمفن الذي ينتشر على هيئة بقع على سطح الوثيقة ، وبعد التخلص من ثقوب الفطريات وفقا الطرق المبينه سابقا ، فإن الرق يفرش بفرشاه برقه وبوضع مسطحا بين لوحين من الحشب .

وفى معظم الاحيان يكون من الضرورى لتنفيذ هملية النسطيح ان يرطب الرقيق على الوثيقة من الرقيق على الوثيقة من الناحيتين بواسطة اسفنجه طبيميه ، ويستممل الماء مزوداً به محول مادة مشادة الطفيليات والفطريات . وفى حالة البقع تستمدل مواد مذيبه للبقع مثل محلول ماى من هيبو كلوربك الصوديوم أو ماء اكسرجين مذاب ، ويوضع برقه بقطمة من الفطن ، ويجب الما كد من أن المادة المزيلة البقع لن تزبل لورن

وبعد الانتباء من جميع هذه العمليات يأنى دور لصق الرقه إذا كان عزقا وتسوى الاطراف التي سنلصق بواسطة مشرط جراحي ، وتشطف جوانبها ويستعمل صمغ نشوى مضافا اليه مادة ضد الفطريات والطلبات ثم يرضع تحت ضغط جسم نظيف وناعم (الرخام ... الحشب) ، وتتبع نفس الطريقة لمل التقوب في الرق .

ويجب أن يكون الرق المستعمل الجديد من نفس سمك الرق الذي يراد ترميمة ، ويقطمه تطابق الثقب ، ثم يملاً هذا الثقب وتصطف الجوانب (الحوافي)، وتنطاب هذه العالمات دقه ومهارة فنيه يدويه وخبرة طويلة ⁽¹⁾

(-) ترمم البردى :

يرمم عادة البردى بقماش موسلين الحرير ، أو الوزق اليايانى ، بعد وضعه فى مادة صعفيه فى شفافيه البلور ، ويحتاج البردى فى ترميعه لتسكنيات حرفه ودقيته للغاله .

(د) ترميم **ال**ورق :

لعل ترميم الوثائق الورقية بطبيعة الحال يمكون المجزء الأكبر مز أهمال الترميم في مخازن الارشيف عموماً ، ويتطلب ذلك :

 إلى الم تقوية الاورأق المصابه فقط عندما تكرن مذه ألاوراق مازالت في حاله مرضه

 ب أو تقوية الاوراق من جميع اسطحها إذا كانت الحسائر قد تسبيت في -تدمور حالتها .

و أخيراً في الحالات الحطيرة بتغيير المادة الرئيسية بمادة جديدة .
 و الوثيقية المرعة يجب أن تكون لها قوة احيال كبيرة مع مرونه كامله ، كذلك فان أى طريقة للترميم تشكل اخطارا على الوثيقة يجب أن تستبعد ، و إلا انتفت الفايه من الترميم .

minogue, A. Repaire & preservation of records, (1) PP. 21-52

Duchien, m., Le trait emint et la restauration des J do cuments endomagés, PP. 615 + 616

نطور التكنيك في ترميم الورق :

كانت طرق ترميم الورق التقليدية قديما عبارة عن اهادة لمق التموقات ملى. الشقوب بواسطة أوراق لم يسبق استمعالها من قبل وينفس سمك الورقه لمرتمة . وكانت صعربة تلك الطربقه تركمز في الحصول على صمخ غير تابل المناثر الرطوبة وتنفيذ عمليات الفطح واللحق بدقه كافيه .

و بعد انتهاء العملية يصبح الورق متينا من جديد ؛ ولكن ليس هناك ما محميه ن النلف في المستقمل .

وكذلك طريقة الترميم بمعلول مائى من الجيلاتين مزوداً بمادة لانتأثر بالمياه مواد صندالطفيليات والحشرات، وهناك طريقة مشابهة وهى طريقة (الحماية الطملام) الذى أساسه الاسيتون، ويوضع بواسطة فرشاة على الوثيقة المراد رميمها، وكل من هذه الطرق الما مسارتها ومميزاتها (١٠).

وقد حدث تقدم فعال عددما أصبح النمسكير في تقرية الورق المرمم بأوراق قِقة وشفافه من طراز ذو البياف طريلة ، دون لصقه بمادة لها تأثير كيائمى، قد كانت الصعوبة في اختيار مادة القصق هذه ، وكانت في بادى. الامر صعة معينة مصنافا إليه مواد كحرايية ومراد ضد الفطريات واسكن مدة المماية وثانل المرعة بهذه الطريقة كانت لا تنصدى من عشرين إلى ثلاثين طاما ، الصبحت غير عملية .

الترقيق الساخن : (التـطيح)

 ⁽١) لمن يرغب الاستزادة في موضوع ترميم الورق وطرقه وأساليبه المختلفه
 رجم إلى مقال النرميم في كتاب د . le manueld archivis عاص ٢١٧٠٠

نفذ بارو Barrow الأمريكي في سنة ۱۹۲۷ طريقة يعتمد فيها على است ورق التقويه على الورق الرمم بواسطة ،ادة اسيئات السيلياوز بتسخيبا، ۱۹° - °۲۰ فف ، ويتم ذلك في جواز سماء Laminator أي الآله التي تصفح الورق وتسطحه بعد ترميمه . وهو مكون من مستاحين ساخنين توضع بينها الوئيقة مثل و السندونش ، بين ووقتين من اسيئات السيلياوز وووقتين من أوراق التوبة ، ويبقى الحال كذلك مدة . ٣ ثابيه ، تمر الوثيقة بعدها بين عجلتين الناسق النام للجموعة كلها ، وعند خروجه من الجمهاز يكون هذا المندونش ، وحدة واحدة حيث أن استيات السيلياوز تسكون قد اسقت بشده أوراق التعربه والاوراق الاسليه .

وهذه الطريقة أثبتت تنائج تدعو للاعجاب ، وهى طريقه بسيطه وعملية ولا تثير أى مشاكل حقيقيه إلا فى حالات الوثائق النالفة جدا (التموقات الواسعة والارراق المحروقه .. الخ) .

وفى هذه الحاله الاخيرة يكون من الضرورى قبل دخـــول الوثيمة فى د الليما ناتور ، أجراه عملية , إعادة بناء لجسم الوثيمة ، بملا الثقوب بأوراق بنفس السمك لم تستعمل من قبل . المنح ، وجهاز الليما ناتور باهظ التسكاليف ولكنه دظيم الفائدة ، وهذه الطريقة مستعمله فى جميع بلاد العالم .

أما الطريقة الهندية ، فقد استعمل مسيو كاتبالا الهندى طريقة تعرف الآن باسم الطريقة الهندية ، وتسمح هذه الطريقه باستعمال نفس مواد الليماناتور (أوراق تقوية — استيات سيليلوز) ولسكنه لا يستعمل الحراره فى لصق تلك الهواد ، ولسكن يستعمل محلول بارد وهو الاسيتون ، وتتطلب هذه العملية مهارة يدوية فائمة خصوصا لمنع تمكرن كنل صفيرة من المواد . وبتم العمل على سطح املس وصلب كما لوجاج أو الرخام وبعد وضع الاسيتون يمرر بين مجل من المكارتسوك للتاكد من اللصق التام . ثم اخترع أستاذ فرقمى جهازاً يسمح بتنفيذ نفس العمليه بطريقه ميكانيكيه وجهازه يتسكون من صحن كبير به اسيتون يمر فيه ، السنهوتش ، ثم تسعيه اسطوانات من البلاستيك ، وعند خروجه يسحب بين عجلتين من الكاوثشوك ، وهذه الطريقه هي المستعمله الآن في فرنسا .

ومن الطرق التى يجب الابتماد هنها ، هى تفطية الرئيقة على الساخن بطبقة من البلاستيك تعتمد على كلوريد اليوليفنيك (الذى انتشر استماله بسبباستممال البلاستيك تعتمد على كلوريد اليوليفنيك (الذى انتشر استماله بسبباستممال مشل طريقة بارو أو الطريقة الهندية ، وكذلك ببعب الايماد اصقالو تائمن المهوقة وتقويم با بأشرطة لاصقة تحتوى على مواد صناعية ، إذ أنها تبعف وتصفر لونها وفي حالة رفعه ، فالها تنزع معها سطح الاوراق المراد ثرميمها (١) .

وفى النهاية ، فان جميع الطرق الناجعة للنرميم بإهظة التـكاليف تسنيها وتقالب وقت له أنه لا يوجد بمصر وقتساً طويلا وجهداً وأيدى عاملة متخصصة . وبما يؤسف له أنه لا يوجد بمصر متخصصون فى الترميم مدر بون على الممل على الأنواع المختلفة من المختلفة من المختلفة في اعتبارنا أنه لا يمكن تعقيق المجرات بعد فوات مرحلة معينة من المختلف وتنوية المتدهور ، وكل ما يمكن همله منع تدهور حالة الوثائق اكثر من ذلك وتقوية ما تبقى منها ، ومن ناحية أخرى فانه من المهم عدم الحلط بين الترميم والتقوية المسيطة أو الحاية .

Duchein, M., le traitement et la restauratein des (1) documents endomagés, PP 614-619

Miuehne, A. Repaire & preservoitou of records P. '24;25, أنظر الجداول الخاصة بتفوية الوتائق وتنظيما وإزالة البقع منها في هذه المفالة (مينوب) س ٢٤

فمصلاً هن أن معالجمة الوثانق بوسائل غير سليمة وترميهات سريعة قد أسبب اضراراً أكثر من تلك التي سبيتها العوامل الطبيعية المناف(1) .

* * *

ولقد أخذ المجلس الدولي للارشيف بالانفاق مع منظمة اليونسكو على عائقه مستولية اعداد كتيبات موجزه عن العمل في الارشيف طبقا للناخ السائد في السول الاستوائية ، وسوف تقوم هذه الكنيبات الموجزة بتسهيل عملية تنظيم الارشيف في الدول التي حسلت على استنلالها حديثا ، ولديها خبرات محدودة في بجال الارشيف بحيث تمكنها ، و صيانة الوثائق من التلف ومعرفة المباديء الاسلسية لتصفيفها وجردها(٢) .

¢ * *

ونأمل فى القريب الماجل أن يتم التماون بين الدول العربية ومنظمة اليولسكو الرفع من كفامة واداء الأرشيف فى البلاد العربية عامة ومصر خاصه ، علما بأن مصر لم تخط الكن خطوات جادة فى هذا المضمار .

Duchien, M., P. 620

 ⁽٧) بونيه ، روبرت منرى : عشرون طاما من التماون الدولى في ميدان الارشيف ، ترجة محمود عباس حورة ، فقال في مجلة اليو نسكو للسكتبات ، العدد الثالث مايو سنة ١٩٧١ ، ص ١٦

تصميم حجرة الترميم

لمذاكدا بصدد الحديث هن تصميم خاص لحجرة الدميم ، فإن أول مايشترط فى هذه الفرفة أن تكون واسعة بقدر الإمكان ، وتختلف المقاييس فى هذا المشأن اختلافا مناسبا الفرض الذى تؤديه هذه الغرف ، إذ يمكن أن تتم حمليات الآصلاح والترميم فى المسكنيات العامة مثلا فى الشرفات الحاصة بها .

ولذلك فإن فعالية الحجرة تعتمد بدرجة كبيره على شكلها واتساعها ، كذلك على مواضع النوافذ والآبواب جا ، ومستازمات الحرارة والتسخين رما لل ذلك .

طالما كان حجم الفرقة له أهمية خاصة ، فانه يكننا القول بأن الحجم الملاتم الهرفة الترميم هو ٥٠٠ قدم مربع ، وما بريد عن هذا الحجم يعتبر زائدا عن الحاجة .

أما من حيث محتوياتها ، فإنه مجب ان تمتوى حجرة الاصلاح والترميم على المستارمات والتجهيزات التقايدية لنرميم الورق والرق ، والترميم بواسطة الترقيق أو التسطيع (اجهزة خاصة بذلك ومواد مستعملة فى طريقة بارو)، وأيضا كل مايتماني بعرميم الحرائط الكبيرة ، ومستازمات التجلد، كا يجب ان تضم المجرة المواد المطلوبة لكل هذه الاغراض ، بكميات كثيرة محيث محتوى طل فائض من هذه إلمواد الإحلال سريما على المواد التي تنفذ أناء العمل (١).

Hodson, J. H The Adminstration of Archives, P. 150 (1)

وهادة ما يعمل في هذه الحجوة مرمم واحد ، ولكن (ذا كانت حجرة الترميم سوف تصدم بالاتساع المطاوب ، (على سبيل المثال في دار ستنشأ حديقاً) فإنه من المعقول ان يعين مرمم آخر للعماوته في عمليات الترسيم ، ومن حيث الإضاءة عجب ان تدكون الحجرة مضاءة جيداً جداء خاصة عند مكان عمل المرمم و مناضد الاصلاح والترميم ، فيلا حجرة ترميم (محفوظات سومرست) بالجائرا مساحتها ، ٢٠ قدم وبها به لمبات فلورسنت طول الواحدة خسة أقدام ، وموضوعة فوق أما كن العمل المختلفة في الفرقة . هذا إلى جانب العنوم الطبيعي الذي يشمل الحجرة ، حتى أنه في العميف يجب تخفيف هذا العنوم الساطع مو اسعاء ستائر معدية ذات اضلاح ـ عكن إستعمالها لادخال القدر المطاوب ـ من العنوم على الإضاءة الموجودة في المؤرة الحجورة .

ومن حيث التهوية ، فينبغى ان تكون كافية ، مع منع التيارات الهوائية خاصه فى مستوى العمل المغاضد ، كا يجب أن تكون النوافذ المرجودة فى الحجرة مصممة وبحيث تمنع دخول الحشرات الطائرة والنطاطة نهائيا .

و احتاج في فرفة الترميم إلى أماكن قوية بوفرة توضع في أماكن الممل
بطريقة فنية ، مثلا مكان للمرقد ، وآخر اجهار تسخين الماء ، ومكانى لقدر الغراء ،
وآخر الغلايات ، كما تمكن مناضد الترميم موضوعة على مدرج أو بنش أعلى
من مسترى أرضية الحجرة ، ومكان لمصباح مستقل ذى روايا بترازية ، ومكان
آله التصفيح Samisnator . ولمل أهم مكان في حجرة الترميم هو منضدة الترميم ،
فسكانها وأبعادها تحتاج إلى اعتبارات دقيقة ، ولعله من المناسب والمفيد للمرمم
ان يعمل واقفا إلى منضدة العمل ، وعلى ذلك فيجبان تمكون المنصدة على ارتفاع
سما أقدام ، ومن الافضل ان تزرد المناضد بفجوات لارجل وركب المرعين

وقواعد لواحة القدم محت البنش الرجاجي أو الفورمايكا ، حيثها يمكن قمر م ان يعمل جالسا على مقمد يدون ظهر(١) .

و تجهيزات بنشالقرميم تحتاج إلى نفكير و تنظيم حتى تىكون.ده المستارمات والهواه قريبة بقدر االامكان ليد المرمم ·

ومنصدة الترميم فى محفوطات سومرست مصمم لبلسع لاثنين من المرمين بطول 18 قدم مقسمة إلى ثلاث أماكن به قدم احكل ، وكل مرمم له جهاز تسخين الماء ، وبالوحة أو مفسل واوح زجاجى ، ومكانيترقوبين . وبين مذب المكانين من النجهيرات توجد فجره أو منطقة فارغة انساعها به أقدام تحترى على أدرات وكميات من الورق العمل ، والرق والحرير الحقيف وغيره .

أما عن سطح البلش أو المنصدة الخاصة بالنرسيم، فيستحسن أن يكرنم من الفورمايكا أو الحشب الصلد الناعم، حيث حققا شكلا ممنازا من ناحية المظهر وتناتبر طبية في عمليات النرميم (٢).

* * *

Ibid (')
Ibid ,P. 157 (r)

(1

التصوير والميكروفيلم

التصوير المصغر microfiliming

هو طريقة لحفظ الوثائق في شكل مقابر لفكلها الأصل ، وهو أحد البدائل الني يكن الاستمانة بها في بجال الأرشيف والوثائق . وتعتبر عملية التصوير على ميكروفيلم عملية فنية ، لعمل نسخ مصورة صفيرة الحجم جدا القراءة بدون تكبير (طبعهسسا على ورق حساس التكبير مثلا) ، علما بأنه إذا تم عمل صور ميكروفيلمية الوثائق ، فإنه من العنزورى استعمال جهاز قارىء لهذه الأنلام لتكبير الصورة لتكون مناسبة للقراءة على شاشة خاصة العرض .

وعادة ما يكون هدف عمل صور مصفرة (ميكروفيلم) الوثائق هو :

و - الاقلال من حجوما الأصل.

لتأكيد أهمية بقائها وقيمتها الدائمة (١٠).

ويعتبر الميكروفيلمين الأدوات أو المواد التي إذا ما استخدمت في الأرشيف، فان استخدامها يويد من كفاءة تنظيم الأرشيف، حيث بحثل الميكروفيلم مركزا له أصمية عظيمة في التنظيم، ولعل أهم معزة أساسية له هو الاقلال المحسوس في حجم المحفوظات، وحسبنا أن تعلم أن الأرشيف الذي محترى على حوالى ٥٠٠٠٠٠ رئيقة يتطاب في المترسط خس ملفات تشغل أربعة أدراج، وأن تفس هذه

⁽¹⁾ Shellenberg. Modern Archives, P. 186

المادة إذا ما صورت على ميمكروفيلم لا تفقل أكثى من درجتين مساحتها ٩٠ × ١٠ مم ، وهذا يوضع لنا إمكانيات الانتصاد في الحيز والممكان، اللدى يمكن الحصول عليه عن طريق النصور المسكروفيلمي (١) .

و يحسب أن يمتمد قرار تصوير الوئائق على ميكروفيلم على المبادىء التالية :

اولا: يمب أن تكون الرثائق المراد تصويرها ميكروفيلميا، لهات قيمة تعادل تكاليف تصويرها، وذلك لان تكاليف التصوير مرتفعة الثمن بدرجة كبيرة.

ثانية : يجمب أن تكون المصفرات الفيلمية ذات شأن عظيم يعادل تكاليف حفظ الوثائق في شكلها الأصلى.

ثالثماً : يمم أن تترافر فى الوثائق المراد تصويرها على ميكروفيلم مميرات مادية تجملها مناسبة للتصوير (سلامتها ـــ ونظافتها ـــ صلاحيتها للتصوير)

رابقة: طالما كان أحد أحداف التصوير على مكروفيلم هو الاقلال من الحجم (حجم حفظ الوثائق) ، فإنه يراعى أن تكون الوثائق التي ستصور ميكروفيلميا فات أحجام ومجموعات كبيرة في شكلها الاصلي (٢).

هيم أن الاقلال من حجم المحفوظات ، ليس هو الميزة الوحيدة للميكروفيلم، وبصرف النظر عن قيمة الرئمائق المصــــورة على ميكروفيلم، فإن التصوير المسكروفعلم, للوئمائق له تمه ات أخرى :

(١) يقدم لنا أرشيفات أمان (على هيئة ميكروفيلم أمان) ، فضلا عن أرشيفات الاستشارة ، وهي ميكروفيلم الاستشارة ، المعدلتداول الجمهور

⁽I) Continulo, G.: Comment organiser le Class. et les Archives P.225.

⁽²⁾ Shellnberg: Modern Archives, P. 106

- واستمماله ، وهذا يطيعة الحال يساعد على الحافظة على الرئائق الأصلية .
- (ب) يمكننا الميكروفيلم من الحصول على أكلشيهات تسمح بإعادة طبع (إخراج) عدة نسخ من الوثيقة الواحدة .
- (ح) عن طريق المبكروفيلم ، نتلافى تداول الوثائق الأصلية ، وبالنالى نتلافى اتلافها .
 - (د) استبعاد أو إعدام جميع الأوواق الق لا يتطلب القانون حفظها .
- (۵) ميكنة _ بفضل آلات مناسبة خاصة _ عمليات تخزين واسترجاع الد تاني الارشمنية

والرثمائق التى ستصور على ميكروفيلم يجب أن تبكون مرتبة ترتبيا يجملها سهلةالتصوير، يحيث ترتب طبقا لحطة أو طريقة واضحة ، إماهن طريق ترقيمها، أو ترتبها محالياً أو تاريخياً ، أو طبقا لخطة محددة تماماً من التصفيف ، لأن الوثائق المرتبة يكن المشور عليها بسهدلة بالرجوع إلى محلة النظيم والترتبب المثبة فيها ، وعدما يكون ترتبب الوثائق ايس بسيطاً ، فإنها يجب أن تفشر وتفهرس ، قبل أن تصور على أفلام .

وهناك خطة النشر والفرسة (الوثائق) نصرت عام ١٩٤٦ في أمريكا تحت عنوان التصوير المبكروفيلمي المحفوظات ، وظهرت لمما طبعة مواجعة سنة ١٩٥٥.

ويجب أن تصور الرئائق بطريقة سليمة ، بحيث تلتقط المسورة كل التفاصيل الهامة للوثيقة الاصلية ، التي يمكن أن يحتاج إليها للاحتمالات المرجمية المستقبلة .

ومن الناحية الفنية فإنه يجب أن تكون كمية الافلام وعملية إنتاجها ، ذات

⁽¹⁾ Continolo, C., P. 225

والتصوير المسكروفيلمى كا رأينا بعد من وسائل إنقاص خيجم الوأائق الأسلية ، حيث تويدكيتها وأحجامها نتيجة التوسع وزيادة الانشطة الحسكومية كا أنه يعتبر من الدائرا الحديثة .

و إذا مااستممل النصوير المبكروفيلمي استممالا يتسم محسن النميير ، يمكنه أن يقدم حلا مادياً لمشكلات الحفظ في الادارات⁽¹⁾ ، حيث أنه تمكتيك فني حديث يناسب إدارة المحفوظات الحديثة أر الارشيفات الحديثة .

والميكور فيلم، في جميع الأحوال ، ليس إلا نوعا مصناهن المستندات التصويرية (الوئائق المستندات التصويرية الوئائق المستندات السمعية البصرية، aadio – Visual وقد انتشر الميكرر فيلم انتشارا واسعا في الأرشيقات بوجة هام ، وخاصة إذا اتحذنا في اعتبارانا أن الميكروفيلم في نظر الأرشيقيين هو بدرا المستندالاصل .

والمسكروفيام اختراع قديم جداً ، إن لم يمكن في دور الآرشيف والمحفوظات ، فعلى الآفل في المتظيم الإدارى ، فنحن نعلم أنه في عام ١٨٧٠ كانت محكرمة الدفاع القومي (بفرنسا) أثناء الحرب الفرنسية البررسية تتراسل مع الأقاليم بواسطة البرقيات المصورة على ميكروفيلم ، والتي كانت تجملها الباونات أو الحمام الزاجر(٧) ، (حيث يطهر على ارتفاع عالى لا تصل البه طلقات الإسلمة الروسة) .

⁽¹⁾ Shellenberg, P. 107 archives, P., 225 - 226.

⁽²⁾ Duchien: le microfiln (cf. manual d, Arch.) P. 518.

وقبل الحرب العالمية النانية ١٩٣٥ — ١٩٥٥ مباشرة ، همد بعض الأرشية به الفرنسيون بأهمية المسكروفيلم بالنسبة للأرشيف ، ولكن أوائل المعامل المصدة خصيصا لهذا الفرض لم ترافزر إلا في عام ١٩٥٤ ، وكان ذلك في الآرشيف القومريفرنسا، وأرشيف فيبنا vienus بالمعامل ، وفيام ١٩٥٤ ، وأثناء عمل أول وكتالوج ، العبكروفيلم ... محموظ والارغيفات والمصالح، تم تزويد ٨ من هناون الارشيفات الإفليمية منفقات عائمة ، كا تم عمل ١٩٥٥ متر من الأفلام المسكروفيلمية لارشيفات الأفاليم وحدها ، وفي نهاية ١٩٦٧ أصبح يوجه المسكروفيلمية لارشيفات فرنسا .

(١) تزويد الورش أو الممامل بالممدات وتشفيلها : أخذ اللقطات والتحميض:

إن التطور الشكنراوجي السريع ، واستمرار ظهور ممدات جديدة في الأسواق و يجعل من ضرب الخيال استخدام تعريف غير متفسسيد و لمدات تحرفجية ، من معامل الميكروفيلم في الأوشيفات ، ويمكن عمل قائمة عامة بالمعدات التي يجب توافرها وفقسا لاهمية برنامج العمل في كل أرشيف ، والدوال الذي يجب أن يطرح هو معرفة ما إذا كان يجب تزويد جميع مخازن الارشيف بمعامل تحكنها من تنفيذ جميع همليات النصور (ولقط) وعمل المتعالث والنصوبر والطبع على الورق ، ويبدو من الخبرة الطويلة في هذا الجال أن مخازن الارشيف الصفيرة يمكنها الاكتفاء بسهولة بمعامل النقاط الصور فقط ، ويمكن تنفيذ عمليات التكبير والانتاج والفرز سواء بواسطة شركات تجارية ، أو بواسطة معمل تابع لمخون أرشيف قريب يمكون أكثر أهمية .

ونظراً الأهمية الشديدة في أن يطبع من الميكروفيلم ثلاثة نسخ أو نسختين على الاقل، نسخة الحك تحفظ كإجراء أمن وضهان، والثانية لكى يطلع عليها ألجهور ، والثالثة لعملية الطبع على الورق ، فانه من الضرورى أن تزود المعامل بأكبر عدد تمكن من الأفلام المعدة لالتقاط الصور ، وذلك لقدهبل وسرعة عمل نسخ من الأفلام .

أما بخصوص آلات التصوير (السكاميرات) التي ستقوم بهملية التقاط الصور، فإنه من المفيد أن يكون في إمكانها تصوير مستندات ذات أحجام كبيرة مثل الحرائط ، وإحصائيات السكان .. الغ. أما المستندات ذات الاحجام السكيرة جذاً فإنه لا يحب اللجوء إلى المسكروفيلم ، ولكن يستحسن اللجوء إلى التصوير العادى بواسطة عدمات كبيرة . وتتميز الارشيفات المتقدمة بوجود آلة تصوير الحذا النوع بالذات (٢) ، ذات حجم ٢٠ × ٢٠ ، ولكن ارتفاع مع مد الآلة يقال بلا شك من إمكانية انتشارها .

ومن المفيد أيضا أن يحترى كل مخزن أرشيف علاوة على الكاميرا الحاصة بالمبكروفيلم حال آلة تصوير متنقلة، وذلك لتصوير الوثائق في أماكنها الأصلية مثل المنكاملات الارشيفية الحاصة. وعادة ما تستخدم فيالارشيفية أفلام مقاس ه مليمتر ذات التقوب (المتقوبة) أو بدون ثقوب ، وقد انتشر استخدام الأفلام غير المثقوبة منذ عدة سنوات (٢) .

وبوجه عام فإن التركيبات أو المعدات الحديثة المبكروفيلم في الارشيف تشكون من محدتين على الإقل:

(١) آلة التقاط الصور (تصوير).

(ب) جهاز قارى. Reader ، يسمح بسرض الفيلم مكبراً محيث يجمل القر امة مكنة .

Banc Optique Bouzard B. H. E. المان هذه الآلة (١)

Duchien : le microfilm. cf (Manuel d'archiv). (r)

و إلى جانب هذه الاجهزة الاحاسية ــ والتى لا غنى عنها ــ يضاف غيرها من الاجهزة التي لها طسعة تكملة مثل :

 إ ــ جهاز إنتاج الآفلام الاترمانيكي، وهذا الجهاز لا يفسد إلا إذا إستخدام كيفية عنيفة تستبلكه، ولذلك قان نمنه مرتفعاً.

٢ --- جهاز تسكبير قاصور ، وذلك حينها تسكون عملية الشكبهر لاؤمة
 وضرورية في الارشيف .

واختيار طريقة تفضل هن غيرها فى النصوير ، واختيار جهاز دون الآخر ينبغى أن تعتمد هلى أساس من الاعتبارات النالية :

﴾ ـــ مساحات الو نائق التي يعمل لها ميكرو فيلم .

٧ - نسب التخفيض المطلوب في الحجم .

عدد الرئاق التى يعمل ابها ديكروفيلم بوميا ، وبالنالى سرعة الجهاز .
 خين شراء الاجهزة ، ومقدار استغلالها والعائد منها(١) .

لذلك توجد مسألة حساسة بخصوص تشفيل المعامل للتصويرية في متحازن الارشيف ألا وهي مسألة العاملين المتخصصين ، إذ يفضل أن يكرن العاملين في معامل التصوير من الفنيين المدربين ، وفي معظم الارشيفات الاوربية الاقليمية وعندما لا يوجد عامل تصوير متخصص أو موظف فني فني في المتحال الموجد عامل تصوير متخصص أو موظف فني في أحد الماطفين فرى الحجرة الإشراف على معمل التصوير وتشفيله ، ولا نشكر أن يمعن مقولا، العاملين فير المتخصصين يصبحون فنيين عنازون ، ويقومون يعملم على أكل وجه ، ومع ذلك يحب التنبيه إلى أنه ـ إذا أردنا أن يتم يعملم على الرجه العرب تزويد جميع معامل التصوير المسكروفيلي على الوجه السليم المرجولة ـ بحب تزويد جميع معامل التصوير المسكروفيلي على الوجه السليم المرجولة ـ بحب تزويد جميع معامل

Continolo: G.: Comment organiser les archives: p. (1) 226: 227:

التصوير بالارشيفات عوظف فني متخصص واحد على الاقل(١) .

وإذا ما تعرضنا لكيفية أداء معامل التصوير التابعة للأرشيفات لعملها ، وهل يمكن أن تعمل لحساب الجيهر رأى على يمكن استفادة الجمهور من التصوير جا أم تقوم بالعمل فقط لحساب الارشيفات فقط. فأنه يمكننا القول بأنه تم التوصل إلى حل في هذا الشأن ولكن بطرق مختلفة وفقا لكل حالة. فقى الارشيفات القومية يفضل ألا تستعمل المعامل إلا للاستمال الداخل فقط، فيما عدا بعض أنواع من المستدات الحاصة . ويتم تنفيذ الإعمال التصويرية الحاصة بإلجهور بواسطة إدارة خاصة توجد في مبنى يشيع الارشيف القومي بناء على عقد خاص يتم بين المستفيد والدار .

أما أرشيفات الافاليم ، فإن معظم المعامل تعمل لحساب الارشيف نفسه وللإدارات الإقليمية وكذلك للجمهور . وفي حالة السياح للجمهور باستعمالي هذه المعامل ، فإن رسوم التصوير تحدد بواسطة لجنة خاصة أو مجلس ، ويعطى للستفيد إيصال باستلام المبلغ ، ويجب أن نقيد هذه الرسوم في قائمة خاصة يوميا في إدارة الارشيفات كلها .

ميكرو فيلم الامان و الميكروفيلم التكميل·

بحب النفرقة الأساسية بين ميكروفيلم الأمان والشكميلي، حتى نتمين الفرض من كل مفهما .

وهيسكروفيهم الامان : عبارة عن النسخ الفامية التى تؤخذ للوثائق بغرض الاحتفاظ بصورة من الوثائق في حالة اختفاء الاصول أو ضياعها . (ويعنى هذا التمريف أن يحتفظ بالفيلم في مخزن آخر مستقل ، وإذا أمكن في بلد آخر

Duchien: Le Microfilm: cf (Manuel d'archiv). p. 520. (1)

غير البلد الموجود فيه المستند الآصلي) أو لمنع الفحص المباشر أو كثرة التناول للاصول الرقيقة الضعيفة .

أما الميكروفيلم التكميل: فإن الفرض منه مو تكملة مجاميع وديمة ارشيفية منظمة بحيث تتبع المقارىء أو المطلع فرصة الاطلاع على وثائق (عل شكل أفلام) يحفظ أصلها في مكان آخر.

وبعد هذين التعريفين يجب أن نلاحظ أن كل فيلم تسكميلي هو بالضرورة فيلم أمان بالنسبة المخازن المحفوظ فيها الاصول . ولكن هناك تفرقة إصافية لازمة : كيف يمكننا في الواقع أن نتحدث عن (الامان) إذا كان الفيلم يتعرض للجمهور ، أى أن الفيلم يتداول بكل ما فه ذلك عن مخاطرة بالنسبة الفيلم ؟

وقد تمكنت بعض الأرشيفات بفرنسا من عمل نسختين من جميع أفلام الأمان ، بحيث تمكون نسخة هى فعلا الأمان والنسخة ألاعرى التداول، كا يدرسون أيضا إمكانية عمل نسخة ثالثة تخصص نقط الطبع على الورق الحساس وغيره.

ويتم تنفيذ التصوير الأفلام الأمان وأفلام التسكملة مما ، وكتاعدة عامة فإن كل معمل بجب أن يقسم نشاطه بالتساوى تقريبا بين هذين النوجين من الأفلام ، ولنعلم أن كية ميكروفيام الشكملة أكثر من أفلام الأمان و فلك بسبب استفادة دائمة ومباشرة . والإمكان تنفيذ برنامج أفلام تسكميلة وأفلام أمان في نفس الوقت حكا هو المفروض حاليه بحب تزويد معامل التصوير المفات تعمل في نفس الوقت وبالتالمي تزويدها بعاملين متخصصين للقيام بعمليات التصوير . (كا هو الحال في الارشيفات القومية التي يوجد بها أربعة أجردة للتصوير . (كا هو الحال في الارشيفات القومية التي يوجد بها أربعة أجردة للتصوير . (كا هو الحال في الارشيفات الانفيمية فإنه يتم

تصویر أفلام التنكملة وأفلام الامان الواحدة تلو الاخرى . وإن كان يبدو من الضرورى والمستحسن أن يتم تصويركل نوع على حدة بجماز مستقل .

الميكروفيلم البديل:

لعله من الملاحظ بمد عرضنا لأنواع المبكروفيام للجزء السابق أننا لم نتمرهن لموضوع المبيكروفيام الديل ، ومو القسم الثالث للتعريف النقليدي للمبكروفيام وأمان حسب بديل ، ويقصد بمذا التعبير أي تعبير البديل هو عملية تصوير الوثائق والمستندات ثم إعدم الاسول بعد ذلك ، ويصبح المبكروفيلم في هذه الحالة الحال بين يديلا للوثيقة الاصول بقط ، ولكن بديلا للوثيقة الاصلة . وعدم التعرفيام الإمان والتعميل حالحة يقة حد لأن البديل له مشاكله المخاصة من الناحيتين التطبيقية والتعكيل عالم موضوع دراسة منفردة .

ومن الناحية النظرية بمكننا أن نتساءل إلى أى مدى تعتبر الصورة بديلا هن الأصل ؟ (حيث أن الميكروفيلم ليس في النهاية سوى نوع من التصوير) وهذا الموضوع من الناحية القانونية لم يفصل فيه بطريقة واضحة ومحددة ، ففي بعض الحالات تمتبر الحماكم الصور كالوثائق الاصلة من الناحية القانونية ، أما في حالات أخرى لا تمطى الصورة أى قيمة إثبائية ، ولمله لهذه الأسباب فإنه يتحتم علينا الحذر بحيث لا نلجاً إلى الميكروفيلم الديل إلا في حالات الوثائق الديل لير خفظها أى أهمة من الناحية القانونية .

وفى هام . ١٩٥٠/ ١٩٥١ وقى همل تجربة الميكروفيلم البديل فى أرشيفات التوثيق (مكاتب التوثيق والشهر)، ولكن هذا المشروع قد ترك بسبب المسمويات القانونية التى يثهرها بوجه خاص. وقد نفذت هملبات تصوير الميكروفيلم البديل فى أماكن أخرى منعددة خارج إدارة أرشف فرنسا مثل

أرشيف البنوك وشركات التأمين ، كما قامت وزارة الداخلية فى وقت ما بدراسة إمكانية عمل تجارب فى هذا الشأن على بعض أاداع الوثائق الارشيفية فى أرشيفات البرليس مثل تراخيص قيادة السيارات .

أما بالنسبة اتعابيق نظام ميكروفيلم البديل على الوثائق ذات الأممية التاريخية، فأمامه صمربات جادة وخطيرة، مثل اهتمام المؤرخ والوثائقي بالاصل اهتماماً كبيراً، وعدم تمتع الصورة بالمميزات الحارجية المرثيقة وغير ذلك من أسباب، من الى جملت ارشيفات فرنسا تمنع من استخدامها ستى الآن. ولالك نرى استحالة تطبيق ميكروفيلم البديل بالنسبة للوثائق التاريخية الهامة والتي يستفاد منها في البحث التاريخي والوثائقي، بل وتمتع ذلك منماً باتاً.

ومهما يكن من أمر حذائه حتى يمن إعدام وثيقة أو مستند بارتياح واطمئنان، وعدم بقاء فقط إلا ميكروفيلم لها، فإن هذا الميكروفيلم يجب أن يكون من السهل الاطلاع عليه كالاصل عاماً . وهذا يتطلب تصنيفا دقيقاً ، لمكل وتيقة ستصور ، ولا يسمح بأى تداخل فى الاوراق أو خلل فى تنظيم شريط الميكروفيلم، وعلى ذلك فإنه قبل أى حملية تصوير ميكروفيلم بديل حسيجب أن تقوم عملية تصنيف حساسة ودقيقة انتطاب ساهات طويلة ، وهذه الصورية في الحقيقة حلا تنظيق على بعض أصناف الوثائق الارشيفية والذي تتم حملية التصنيف فيها بطريقة أتوماتيكية مثل الفيشات الطبية بالمدارس وتراخيص القيادة والسيارات والمجموعات الصحبية ، ولكن انشأ في هذه الحالات كاميرات الاخبرة صمرية أخرى رمى الوقت الذي يتطابه حمل التصوير الميكروفيلمي بمعناها الصحيح ، وإذا لم تستخدم في هذه الحالات كاميرات تصوير أترماتيكية هـ وه هذه الحالات كاميرات تصوير أترماتيكية هـ وه هذه الحالات كاميرات تصوير أترماتيكية هـ وهني مرتفعة التسكرانيف والأن وتتطلب وثائق مفردة

ذات طبيمة والمكرين سليم المناية ... فإن التصوير الميكروفيلمي لعدد . . و يقة يتطلب في المتوسط ساعة عمل كاملة يضاف إليها الوقت اللازم التحميض والتصنيف وغير ذلك ... الغ . و بهذا الحساب الوقت فإن شهوراً طويلة ستكون الازمة لتصوير معنون كبير نوعا ما . طما بأنه الحكي يكون الميكروفيلم البديل ذا فائدة في الميان ينفذ في كيات كبيرة من الوئائن ، وإلا فإن المساحة والمكان سوف لا تتناسب مم الوقت الصائم والتكاليف المدفرعة .

وإذا كانت معامل التصدير في مخازن ارشيفات فرنسا ماواك بعيدة حتى الآن عن امكان حصوضًا على المعدات التي تسمح بعملية التصوير المسكرفيلمي الديل والهيئة العاملة الفنية المناسبة لها ، فإن الحالة في مصر أسوأ بكثير حيث لم تقم حتى الآن دار الوثائق التاريخية أو دار المحفوظات أو أى ارشيف مصلحى فحو أهمية بالتصوير الميكرفيلي الأمان أو النكيل حتى يمكننا الحديث عن ميكرفيلم اللهيل .

ويبقى أن نقول إنه من وجهة نظر المؤرخ والوثائقى فإن الميكروفيلم بوجه عام لا يمكن بأى حال من الآحوال ان يقوم مقىام التعامل المساشر بالوثيقة الاصلية من حيث مادتها وخطها وحجمها ، وهذه كلها عوامل ذات فائدة كبيرة في الدواسة التحليلية للمميزات الحارجية للوثائق .

إزنامج التصو بر الميكروفيلمي:

هادة ما تقوم كل ورشة أو معمل تصوير ميكروفيل بالضرورة بنوع: من العمليات : النوع الآول هر العمايات الى تخصع ابرنامع منظم موضوع من قبل الوثائق المعدة التصوير والنوع الآشر هو العمليات الى تفرض افسها يوماً بيوم نقيجة لضرور يامت أومصالهم الإدارة، ولهذا السبب فإنه يجب تزويد كل معمل تصوير بحماز بن التصوير على الآقل كما سبق ان ذكرنا، محيث لا يتوقف تنفيذ البرنامج المنظم الميكر وفيلم فتهجة المتطلبات اليومية للادارة .وان كان هذا رأيا نظريا إلى حد كبير تعدّرضه صعوبات مادية وتنفيذية وغيرها .

ولكن ماهى المناسبات والشروريات التي تفرض لتصوير ميكرفيل خاوج عن برنامج العمل المد ؟ بالنسبة المعامل الاقليمية (اوشيفات الاقليم) يحدث هذا الحروج عن البرنامج عندما يطلب أحد الفخصيات الهامة أو المسئولة بالمصاحة مرحة تصوير مستندات هامة العمل أو غيره ويكون الرفض في هذه الحالة نوعاً من سوء التصرف إلا في حالة الاستحالة المادية التنفيذ ، فإن حميلت التصوير تتم على حساب البرنامج الموضوع ، كذلك يحدث الحروج عن البرنامج المعد في حساب البرنامج المعد في عنامل حالة الطلبات التجارية أي عندما يكون معمل التصوير من النوع الذي يتعامل مع المجمور . كذلك في حالة اشتراط الارشيفات بتصوير أو إعداد ميكرفيلم مع المجمور ، كذلك في حالة اشتراط الارشيفات بتصوير أو إعداد ميكرفيلم فاحدة قبل أن تخرج من مخزنها الأصل لكي تعرض في مكان آخر أو معرض خاص مثلا ، وهذا كنوع من الأمان .

وأخهاً يجب الآخذ في الاعتبار المناسبات الذير عادية والتي تأتى بطريقة فهر متوقعة مثل عمل ميكرفيلم لومميقة خاصة بمناسبة زيارة صاحبها ، أو لمستند سبباع علينا، أو لوماتق سبتم إعارتها لمعرض ما أو لو ثائق عليها توفيمات مامة وقد تتمرض لحظر الإختفاء أو التلف .. النبر.

وبصرف النظر هن هذه الظروف المنتوعة ، فإن برنامج الميكروفيلم يهجب ان يكون نتيحة لتخطيط طوبالودقيق-اليا ، وذلك لعدم تصنيف الجهود وضياعها، وهدم التفكك فى تنفيذ المشروع أو إخراج الأفلام .

وكقاعدة عـــامة يجب ان يخضع برنامج العمل في كل معمل للنصوير

الميكرفيلمن لموافقة الجهة التابعة له أو إدارة الارشيفات المختصة به . رالمبادى. التى تتبع فى وضع مثل هذه البرامج هى :

(1) تعطى أولوية التصوير المبكر فيلمى للوحدات الارشيفية المنتكاملة Fond d,archives الني تمثل مصدراً ونانقيا هاماً .

(س) لمحاولة إعادة البناء أو النكوين ـــ بواسطة النصوير المبكرفيلمىـــ الوحدات الارشيفية المشكاملة المشتنة أو الميمرة .

(ح) لمحارلة سد الفجوات أيضا لفياب بعض الوثائق في بجموعاتها . ليحل
 المبكرفيلم محل الوثائق الفير موجودة والتي تشكل فيفرة عن المجموعة .

وبوجه عام فإنه لايعمل ميكروفيلم في الارشيفات الفرنسية إلا المتناصر السكالية (سواء كانت روم – أو معافظ أو سجلات) ولايتم تصرير الواائق المفردة (فيها عدا الحاصة بالطلبات التي تنفذ لحساب الجهور أو الادارات) ، ويسمح بالمحروج عن هذ، الفاعدة في حالة تصوير ملف داخل رومة ، أو وثيقة مفرده واحدة في سجل أو رومة ، وذلك إذا كانت باقي المجموعة أو عناصرها لانهم بأي حال عن الاعوال مخزن الارشيف الذي تتم لحسابه عملية التصوير المسكر وفيلد .

العمليات المادية للتصوير الكروفيلمي:

لعلنا نعلم حيدا أنه لا يمكن الاحتفادة من محلية التصوير الميسكر وفيلمي إلا بالنسبة قوتائق المصنفة تصنيفا جيدا وسليا ، ولعله من المستيميل محاولة عمل ميكروفيلم ارزم غير منظمة حيث أن الميكر فيلم الناتج عنى ذلك سيكرن بالنالم غير معد للاستممال وينتفى الفرض من انشائه . ولدلك فإن أول العمليات المادية التي يجب القيام عا هى التصنيف الجيد والدقيق الموحدة الارشيفية المشكاملة ، أو على الأقل تصنيف الجزء المراد تصويره من المشكاملة الارشيفية ، و هينما نذكر أن هذه هي أول العمليات المادية في بداية النصوير، يجب أن نضع في اعتبارنا أن هذه الوثائق المراد تصويرها سليمة وتامة وكاملة ، وسبق علاجها من قبل بالوسائل الفنية إذا كانت مصابة وتم ترميمها .

و إذا ما بدأ نا في عمليات النصور ، فإنه بحب أن تصور قبل بداية كل متكاملة أو أقسامها الرئيسية بطاقة مكترب عليها هنوان المتكاملة أو القسم اللاخق أى الذى سيصور بعد هذه البطاقة ، كما أنه من الفصرورى _ إذا كان التصوير سيتم على أفلام طويلة _ أن نفصل بهن عناف الاقسام والوحدات المصورة بواسطة مسافات خالية من التصوير ، وذلك لقسهيل عملية القطع اللاحقة للتصوير (١) ، مع ملاحظة أن قص الأفلام يكون بين المتكاملة الارشيفية والاخرى ، وليس بغرض تفكيك وحدة الارشيف المتكاملة وليكن بغرض الاحتفالا بتكامل الوحدة الارشيف المتكاملة وليكن بغرض الاحتفاليا المتفاملة الوحدة الارشيفية على الميكروفيلم كا هي فعلا في الأصل ، وتترك هذه المسافات الحالية أيضا قبل كل قسم لتصوير إليطاقة التي ستمكنب عليها الرقم الخاص بهذا القسم أو المتكاملة .

وفى بدأية كل « بكرة ، فيلم ، يجب ترك مسافة طولها ٣٠ أو . ع سم من الفيلم خالية من المقطات، وذلك لتسهيل عملية وضمها فى أجهزة القراءة والتسكير. كذلك تترك نفس المسافة فى نهاية كل بكرة .

وإذا ما رغبنا في أن يكون كل قسم أو مادة في الأرشيف في بكرة منفصلة فإنه يجب ترك مسافات مطابقة في الإفلام الحام بين آخر لقطة لمكل مادة والمقطة الاولى للقسم اللاحق ، كا يجب كذلك تصوير في أول كل بكرة — (وبالتال في

⁽¹⁾ Duchien, M. : le Microfilm, P. 525.

بداية كل مادة أو قسم مصور إذا كنا نرغب في تقسيم أفلام البكرة إلى هدد من الوحدات تماثل الاقسام المصورة) ـــ بطاقة ذات حجم كبير مكتوب عليها يخط كبير (بالحروف الكبيرة) يبلغ ارتفاق ۲ سم على الاقل بالبيانات التالية:

 (١) وقم القسم أو المادة الذى يتم عمل مكروفيلم لها ، وفرحالة عدم وجود هذا الرقم ، توضع ببانات وصفية دقيقة له ، كذلك اسم الوديمة الأرشيفية المرجود بها ... النع وضران الوئيقة عنذ الذوم مع تحليل مختصر لها .

(ب) تاريخ تنفيذ الفيلم أو إخراجه ، واسم المعمل الذي تم النصوير فيه واسم المصور الفني الذي قام بعماية النصوير إذا كان بالمعمل أكثر من مصور .

ويستحسن أن تسبق هذه البطاقة ــ إذا استطعنا ذلك ــ بطاقة أخرى من نفس النوع بدون فبرسنا الرقم الدى صنحمله البكرة في مجموعة الميكروفيلم الى ستوضع فيها . ومن الصحب تحديد ذلك عندما يتم تصوير الفيلم لحساب معتزن آخر .

كما يجب أن توضع كل الوثائق فى ألمبكروفيلم فى انجاء واحد، محبث تكون قراءتها عكنة دون الاضطرار إلى ارجاع الشريط أثناء القراءة ، وهذه القاعدة ضرورية وخاصة فى حالة تصوير السجلات . ولعله من الافضل أن يصور مع الوثائق فى نفس الوقت إشارة بالمنتيمة التسميع القارىء معرفة أبعاد الاصل.

وفى حالة تصوير ميكروفيلم لوثيقة بمفردها ، يجب عمل بيان على يطاقة يتم تصويرها ، للأوراق البيضاء التي لم تصور فى الفيلم وذالك فى حالة كثيرة هددها ، أما إذا كانت قليلة فن الأفضل تصويرها .

و يمكن القول بصفة عامة ، أنه يجب عمل ميكروفيلم كلما دعت الضرورة

اذلك فى و1اتق الارشيف - ابطاقات أو جوازات بدون فيها جميع الايضاحات والبيانات اللازمة للتعرف على الفيلم .

ترقيم وفهرسة الميكاروقيلم:

يشكل ترقيم وفهرسة الميكروفيلم مشاكل خاصة ، تنتج عن الطبيمة الادوجة المميكر وفيلم نفسه الوابقة المميكلة هى : هل يتم ترقيم وفهرسة الافلام نفسها أو يتم ترقيم وفهرسة الافلام نفسها أو يتم المقتلة للمرف على الوتائق الاصلية الى هى صورة لها ؟ وفي الارشيف المقومي بياريس يمتيرون ميكروفيلم الامان ببساطة ـ انعكاساً للوتائق الاصلية الى صورت ، ولهذا فإن أفلام الامان لا تحمل أرقاماً خاصة بها ، وإنما تدخل فقط نحت أرقام المادة الاسلية الى صورت فعلا .

أما بالنسبة للميكروفيلم التكميل ، فيكون منه مجموعة تقسم إلى عدد من الاقسام الداخلية تماثل عدد الوحدات الارشيفية المصورة ، فإذا رمزنا للجموعة الميكروفيلم التكميل مثلا بحروف (م ت) فان م ت / ٢ تمثل الوحسسة الارشيفية المشكاملة الاولى التي تم عمل ميكروفيلم تسكميل لما وم و ت ك / ٢ للمتكاملة الثانية ، . الخر .

وداخل كل من هذه الاقسام الداخلية قد (م . ت) ، فإن الترقيم يطابق ترقيم الوتائق الاصليه المصورة .

وما يتم في ألارشيفات الاقليمية هو عكس ذلك حيث يعطى لمجموعة الافلام يأ نواعبا رمر م ١٠ مثلا و تعطى الافلام في هذا النظام أرقاما فردية . و تقسم هذه المجموعة إلى خمس أفسام داخلية م ١٠/ الميسكروفيلم التسكملة ، و م ١٠/ المسكروفيلم الامان ، و م ١٠/ ٣ لمسكروفيلم الديل (إن وجد) ، و م ١٠/ ٤ للمبكروفيلم التسجيل (أى الكتب والمقالات الطيوعة والتي لا يمكن اعتبارها وثائق أرشيفية) رم . ا / ه العبكروفيلم الذي يلية ومكفة .

وفى داخل كل من هذه المجمّر هات الداخلية توجد وحدة ترقيم السيكروفيلم مطابقة لوحدة المادة المصورة مثلا م ١٠/ / ٥٠ يمثل ميكروفيلم للمادة وقم ٥٠ المصورة كميكروفيلم التسكملة .

والقاعدة الهامة هى النطابق بين الرحدات التي تم عمل ميكروفيلم لها ووحدات الميكروفيلم نفسه .

وفى حالة وجود مادة صورت على ميكروفيلم فى أكثر من فيلم أو شريط، فإن هذه الاشريطة يقرق بينها بواسطة بيان بالرسر ، فإذا كان يرسر اللمادة بحرف ب فيفرق بينها هكذا ب ؛ حد ب ، حد ب ، بين قوسين و توضع بعد ترقيم الفيلم نفسه .

والبيانات الركيسية في فهوس الميكروفيلم هي:

(1) بيان بالرقم صحيحاً ، مع تحليل الوثيقة المصنور لها المسكر وفيلم . وإذا كانت الوثيقة قد تم نشرها ، وبعثها في مكان آخر مطبوع ، فإن تحليل الفهرس لها يكون عرجزاً قصية أ ، والشكس إذا لم تسكن الوثيقة قد نشرت من قبل وقائم بنشرها آخرون ، فيجب همل تحليل مفصل لها في فهرس الممسكر وفيلم ، لا تتاحة الفرصة لاستخدام الممسكروفيلم في جميع الاحتياجات والحالات المطاوية ، وفي الحالتين بين الفهرس إذا كان الممسكروفيلم قد تم بالقسبة العادة الأصلية بالكامل أو بالنسبة لجره فقط منها .

(ب) اكمل مادة مصورة على ميكروفيلم من حيث خصائص الفيلم المصور

نفسه : طوله (وبالتالى عدد العجلات أو الاشرطة) نوع الفيلم (لميجا بى أو سامى) وتاريخ تنفيذ الفيلم(١) .

طريقة حفظ الميكروفيلم:

هناك وسيلنان لحفظ أفلام المبكروفيلم فى أرشيفات فرنسا وهى : الاحتفاظ بها على شكل شرائط مقاس ٧٣ سم أو الاحتفاظ مها مافوفة على عجلات .

وفى الارشيفات القرمية تحفظ أفلام والاستشارة ، (وهى المعدة اتداول الجمهور) في أفلام ملفوفة طولها . ٣ متراً على أسطرانة (بكرة) من اليلاسقيك وهى المفضلة على الاسطوانات المعدنية ، الاكثر همفا واكثر تسكلفة ، ويشد عن عده انقاعدة مبكروفيلم متحف التاريخ الفرنسي وبحموعة الانتئام في الارشيفات القرمية ، حيث استخدمت شرائط فلمية طولها ٣٧ سم نظراً الطلبات الكثيرة التصوير على الورق . أما مبكروفيلم الأمان فيحفظ في أسطرانات (بكر) طولها ١٢٠ متراً ونواتها أي مركزها من مادة بلاستيكية ، و ترضع كل أسطوانة (ببكرة) في عالج معدنية معرشمة بشريط لاصق (في حالة أفلام الأمان) ، أو في عالم أفيا أناث معدني خاص ذي أدراج .

أما في الأرشيفات الافليمية حيث ينفذ مبدأ المعاابقة بهن وحدات المبكروفيلم ورحدات الارشيف المصورة ، فإن الافلام المافوفة على أسطوانات تكون ذات أطوال متفيرة وفقا المدد الصور التي يحتوى عليها . وكمبدأ عام فإنه يحب قصر كل لفافة فيلمية يقل طولها عن ه منر إلى أشرطة متساوية طولها ٧٣ سم ، والحقيقة أن الاسباب التي جعلت الارشيفات القومية تصرف النظر عن فكرة

⁽¹⁾ Ibid P. 527

القص المتساوى إلى أشرطة ، من نفسها الاسباب الى تجعل من الصعب هذه الطريقة فى الأقاليم مثل : مخاطرة تصليقها فى أدراج ، وطول الوقعاللازم لعمليات القص ولصق ورق سميك لسكتابة البيانات هل جوّء من الشرائط القيلمية وصحلة الفهرسة المتفصلة لسكل شريط ، واستحالة الحصول على نسخ مطابقة كاملة واستحالة التصوير على الورق من الاشرطة الفيلمية .

كذلك تسمنط لفاتف الافلام في الارشيفات الاقليمية بنفس الطريقة الذي تسمط ما في الارشيفات القرمية ، أى على و بسكرات ، ذات نواة بلاحشيك ، ويحذر من حفظ اللفائف دون نواة صلبة ، حتى لا تتعرض الافلام الشحقيق . والقليل من المتكاملات المنصمة أو الرديمة الارشيفية . Oepoit d' archives الفرنسية بها مبنى أو مكان معد خصيصا لحفظ الميكروفيام ، وعامة يوضع الانات المخصص لحفظ الميكروفيلم في جو من صالات المخزن ، أو في صالة قريبة من مملل النصوير ، أما ميكروفيلم الامان الحاس بكل وديمة أرشيفية فيسلم في الفالب لوديمة أرشيفية خاصة باقليم آخر أو أرشيف آخر .

ويفضل عمل معنون مركزى لمسكروفيلم الأمان محتوى على مخاون تعتد الارض في إمكانها استقيال ...و١٢٠٠٠ متر من الافلام ، ويمكون هذا المخون فتى الهراء ومعد بدرجة حرارة ورطوبة دائمة مستمرة ، وخارج المغزن (فوق مطح الارض) يعد معمل فلسكبهد ، وإخراج الصور ، وغمل وإحادة اف البكرات في بجامع على فترات زمنية .

و المشكلة الخطيرة هى الاحتياطات الماديةالتى تنطلبها المحافظة علىالمبكروقيلم إذ أن المادة الاساسيةالافلام وشرائطالافلام الحساسة يمكن أن تنعرض لمختلف أخطار القدم مثل النشقق والانتفاخات والكسر وفك الصق .

كما أن الاستقرار الكمائي الافلام نفسه موضوع يبعب وضعه في الاعتبار .

ولسكل هذه الاسباب، فإننا نوصى بأن لا توضع الافلام فى الارهيف إلا بعد فسلما طويلا بالماء الجارى، أما يخصوص درجة الحرارة المفضلة فى مخازن الافلام فتخلف الآراء بين من ٤٠ إلى ٢٠ و ١٥ ملك ١٤ و ١٨ إلى ٢٠ ، و ١٥ ملك بالنسبة الرطوبة فان مترسط درجة الرطوبه من ٤٠ إلى ٦٠ / هى الافضل (١).

وفى جميع الاحوال فإنه من الضرورى أيضا القيام؛الفحص من حين لآخر والغسيل على فترات إذا كنا نرغب في الاحتفاظ بالافلام أطول وقت ممكن

الاطلاع على الميكروفيلم :

لمعل المشكلة الاساسية في هذا المرضوع هي المدات اللازمة لدلك . إذ أن سهولة الرجوع إلى الفيام للدراسة والبحث ، وكذلك سلامة الافلام تعتمد قبل كل شيء على اختيار أجهزة المقراء (٢٦) ، ويجب أن نذكر من جديد أن ميكروفيام الامان يجب ألا يتداول بين المطلمين بهائيا . وعلى المسكس فإن ميكروفيام الاستفارة يتداول ويسمح بالاطلاع عليه بدلا من الوثائق الاصلية المطابقة له . كما أنه يسمح يتداول او الاطلاع على تماذج القراءة المسكروفيام الشكميل بنفس شروط الاطلاع على الوثائق الاصلية الشكميل بنفس شروط الاطلاع على الوثائق الاصلية الشينشال .

وبوجه عام فإن كل الارشيفات يجب أن ترود مجهاز قارى، للميكروفيام واحد على الاقل ، حتى إذا لم يسكن هذا الارشيف يمثلك معمل تصوير ميكروفيلمى (أي يقوم بالتصوير فى معامل خارجه) وفى الارشيفات الكبيرة

lbid, P · 529

 ⁽۲) يمكن الرجوع إلى قوائم بمدات قراءة الافلام بالارشيف القومى
 بياريس في ص ٣٣٠م من كتاب • manuel م.

وفى الارشيفات الكبهرة يزيدالمددكما تخصص أماكن بلاحزع ننى الميكروفيلم .

و بحن بصدد موضوع الاطلاع يجب النبيه إلى الفناية وصيانة أجهزة القراءة صيانة دقيقة ودائمة مستمرة . كما يجب توهية المطلمين ومستمجلى المسكروفيلم بمشوليتهم أثناء تداول الأفلام هنطريق النبيه وعمل اللافتات الحاصة في قاهة الاطلاع حتى لانتعرص الأفلام للنلف نتيجة النداول النبير سليم.

مصادر الكتاب

- (1) Dell, Lionell
- The professional training of Archifist (Unesco Bull. for libraries) vol. xx Vuo 4. 1971 .
- (2) Continolo, G: Comment organiser le classement et les archives. Paris 1968.
- (3) Evans, Frank, Modern Methods of arrangement of Archires in the U.S.A. (Bull of the National Archives) Vol 29 N 2. April 1966.
- (4) Giry: Archives (art dans la Grand Encyclopedia Franscais).
- (5) Hodson, J. H. The Adminstration of Archives. oxford
- (6) Jenkiuson, H., Archives Adminstration. oxford, 1922 --London, 1966.
- (7) Minogne, A., The Repaire and preservation of records (Bull of the Nation Archires N.5. 1943).
- (8) Miristrére des affaires culturelles Direction des Archives de France. Manuelle, archivistique. Paris 1970.
- (9) Muller, Feith & Fruiu, Manuel pour le classement & la description des archives. La flave 1910.
- 10 Manual for the arrangement & description of Archives.
 Newvork 1968.

- (11) oxford English Dictionary .
- (12) Regional Seminar on Archives Dakar Archives Policy of French specking Arfrican Countries, Unesco Bull . for Libraries voll. xx VI, no. 20, 1970.).
- (13) Shellenberg. T. R., Modern Archives, principles & Techniques Chicago 1971.
- (14) Websters New World Dictionary of the American Language, New york 1959.
- (51) Webcester, New Twentieth Centuary Dictionary of the English Language. 2- nd ed. N.Y. 1963.

الراجع العربية

 ب ـــ ألرى حانتان : حفظ الوثائق في ماليزيا ترجمة محمود حودة . مجلة الد نسكر للمكتبات العدد الاول نوقمر سنة . ١٩٧٠

ب ســـ يواتيه رجوبره عشرى: هشرون هاما من التعاون الدول في ميدان
 الأرهيف ترجمة محمود عباس حمورة مقال في مجلة البونسكو المسكتبات في
 العدد الناف ما يروي .

س _ حجالات محكمة الياب المالي المني ظة بالنمر المقارى .

. ایر ست

ألصفحة	الموضوح	
•	مَ <i>قَ</i> دُمةً	
1	لفظ أرشيف	
٣	تعريف الأرشيف	
	هسيم الأرضيف	
A	الأرشيف المام	
11	الارشيف الحاص	
14	حتويات الارشيف أو دار الرئائق	
9 £	الوحدة الأرغيفية المتكاملة	
19	الرديمة الأرشيفية	
*•	مبادی. تنظیم دار الوئائق (الارشیف)	
**	مبدأ إحترام وحدة الارشيف المتكامل	
44	مبدأ الفرز والإعدام	
**	الترقيم وطريقته	
79	أدأة البحث في الوئائق أو الفيرس	
44	علاج وترقيم الوثائق	
44	حماية الوثائق من عوامل الإتلاف	
øΑ	هلاج الوثائق التالفة	
• ٩	الآسياب الرئيسية لتلف الوثائق	

الصفحة	الموضوع
٦٧	القضاء على أسباب النلف
٧٤	ترميم الوثائق المصابة
٧٤	ترميم الجلنات
٧e	ترميم الرق
PV	ترميم البردى
٧٦	ترميم أأودق
Aì	الصميم حجرة الترميم
34	التصوير والميكروفيلم
AA	تزويد الورش أو المعامل بالمعدات وتشفيلها
43	مبكروفيلم الاعان والميكروفيلم النكميلي
44	الميسكروقيكم البديل
40	برنامج التصوير الميكروفيلمي
4∨	العمليات المادية قتصوير الميكروفياسي
1	ترقميم وفهرسة الميكروفيلم
1 - 1	البيانات الرئيسية في فهرسة الميكروفيلم
1 + 4	طريقة حفظ الميكروفيلم
1-1	الاطلاع على الميكررفيام
1.4	مصادر الكتاب

رقم الإيداع بدار الكتب ۱۹۷۲ / ۱۹۷۲

